
















































	1. Wieviele Gerüstbauunternehmen sind im Mitgliedsland der UEG aktiv tätig? 1. How many scaffolding companies are active in the UEG member country?	
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Spezialisiert: ca. 100  (Unternehmen mit Gerüstbau als Nebenfachgebiet ca. 2.000)	Specialised: approx. 100  (Companies with scaffolding as secondary specialism about 2.000)
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilassentrepentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.bril.no">www.bril.no</a>	circa 300	Aprox. 300
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Im Verband SGUV sind ca. 185 Mitglieder, es gibt aber rund 430 registrierte Betriebe die im Gerüstbau tätig sind.	The association SGUV has about 185 members, but there are about 430 registered companies that are active in scaffolding
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesvereinigung für das Gerüstbau-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167090-0 Fax: 022167090-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@guerteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@guerteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.guerteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.guerteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	2998	2998
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningentrepentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel. +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	In Schweden gibt es 312 registrierte Gerüstbauunternehmen, 135 von ihnen sind Mitglieder der STIB.	In Sweden there are 312 registered scaffolding companies, 135 of them are members of STIB.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.B 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	ca. 2500 Angefangen bei großen multinationalen Unternehmen wie Cape, SGB, bis hin zu zwei Mann Gerüstbaufirmen	Approx 2500 Ranging from large multi nationals Cape, SGB, to small 2 men building companies
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Etwa 40-50 Unternehmen.	About 40-50 companies
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztownia-izba.org.pl">biuro@rusztownia-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztownia-izba.org.pl">www.rusztownia-izba.org.pl</a>	Eine genaue Angabe der Anzahl der Gerüstbaubetriebe ist nicht möglich. Nach der Liste der Klassifizierung der Geschäftstätigkeiten in Polen (Polska Klasyfikacja Działalności PKD) sind Gerüstbauunternehmen jedoch in 43.99.Z und 77.32.Z PKD-Gruppen tätig: - ein Unternehmen kann seine Tätigkeit in mehr als einer Gruppe anmelden; - in den oben genannten PKD-Gruppen sind auch Unternehmen tätig, die nicht im Gerüstbau tätig sind.  43.99.Z - Sonstige nicht anderweitig klassifizierte spezialisierte Bautätigkeiten - 34 724 Unternehmen (30.06.2019) 77.32.Z - Miete und Leasing von Baumaschinen und -geräten - 3009 Unternehmen (30.06.2019)	It is not possible to specify the exact number of scaffolding companies. According to the List of Classification of Business Activities in Poland (Polska Klasyfikacja Działalności PKD) scaffolding companies are active in 43.99.Z and 77.32.Z PKD-groups, however: - one company may declare activity in more than one group; - in above-mentioned PKD-groups are active also companies, that are not active in scaffolding industry. 43.99.Z - Other specialized construction activities not elsewhere classified – 34 724 companies (30.06.2019) 77.32.Z - Rental and leasing of construction machinery and equipment – 3009 companies (30.06.2019)
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:f.enqels@fea.lu">f.enqels@fea.lu</a> <a href="https://www.fea.lu/">https://www.fea.lu/</a>	Luxemburger Unternehmen oder ausländische Unternehmen mit Sitz in Luxemburg: 15 Andere ausländische Betriebe: geschätzt 10	Luxembourg companies or foreign companies domiciled in Luxembourg: 15 Other foreign companies: estimated 10
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ÉCHAFFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ÉTAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadere 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-etaitement.fr">syndicat@echafaudage-etaitement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaitement.org">www.echafaudage-coffrage-etaitement.org</a>	Rund 500 Unternehmen haben wahrscheinlich als Haupttätigkeit die Erstellung von Gerüsten	Around 500 companies erect scaffolding as their main activity.












	2. Gibt es tarifvertragliche Regelungen? 2. Are there collective bargaining agreements?	
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Nein	No
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Sillasentrepreneres Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	JA	YES
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Ja, Gesamtarbeitsvertrag SGUV	Yes, collective employment agreement SGUV
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesvereinigung für das Gerüstbauer-Handwerk Rörathstr. 645 51107 Köln Tel. 022187060-0 Fax: 022187060-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rörathstr. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	<b>TV Mindestlohn</b> <b>Rahmentarifvertrag für das Gerüstbauer-Handwerk (RTV)</b> Tarifvertrag zur Förderung der Aufrechterhaltung der Beschäftigungsverhältnisse im Gerüstbauer-Handwerk während der Winterperiode <b>TV Lohnausgleich</b> <b>TV Berufsbildung</b> Zusatzversorgung im Gerüstbauer Handwerk ( <b>ZTV</b> ) Tarifvertrag über das Sozialkassenverfahren im Gerüstbauer- Handwerk (VTV) Tarifvertrag über die Gewährung vermögenswirksamer Leistungen zugunsten der Angestellten, gewerblichen Arbeitnehmer und Auszubildenden im Gerüstbauergewerbe (TV Vermögensbildung) Tarifvertrag zur Regelung der Tariflichen Zusatzrente ( <b>TZR</b> ) im Gerüstbauer-Handwerk vom 23. Juni 2015	Collective agreement on minimum wage <b>Framework collective agreement for the scaffolding trade (RTV)</b> Collective Agreement to promote the maintenance of employmentconditions in the scaffolding trade during the winter period <b>Collective Agreement on wage compensation</b> <b>Collective Agreement on vocational training</b> Collective agreement on additional benefits for the scaffolding industry ( <b>ZTV</b> ) Collective Agreement on the Social Security Fund Procedure in the Scaffolding Trade (VTV) Collective agreement on the granting of capital-forming benefits to salaried employees, industrial employees and trainees in the scaffolding trade (Collective agreement on TV wealth formation) Collective agreement of 23 June 2015 on the collective supplementary pension in the scaffolding industry ( <b>TZR</b> )
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Ja, es gibt zwei Möglichkeiten, Tarifverhandlungen zu unterzeichnen. Unternehmen, die Mitglieder der Arbeitgeberorganisation "Der Schwedische Bauverband" sind, unterzeichnen über die Organisation einen gemeinsamen Tarifvertrag.  Unternehmen, die nicht Mitglied des Schwedischen Verbandes der Bauindustrie sind, unterzeichnen individuell mit der Gewerkschaft Byggnads einen so genannten "Hanging Agreement", wobei das Hanging-Agreement den meisten Fällen dem Tarifvertrag entspricht.	Yes, there are two options to sign collective bargaining. Companies that are members of the employers' organization The Swedish Constructions Federation sign a joint collective agreement through the organization.  Companies that are not members of The Swedish Constructions Federation sign a so-called 'Hanging Agreement' individually with the trade union 'Byggnads', the Hanging agreement being in most cases equivalent to the collective agreement.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)2/4199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Nein	No
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Ja, es ist der "Tarifvertrag für das Baugewerbe". Das bedeutet, dass auch alle Gerüstbauunternehmen bei der Aufstellung von Gerüsten auf der Baustelle dieser Vereinbarung folgen müssen.	Yes. It is the "Collective agreement for the construction trade". Means that also all scaffolding companies must follow that agreement, when erecting scaffoldings on construction site.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	In der Gerüstbauindustrie gibt es keine Tarifverhandlungen	There are no collective bargaining in scaffolding industry
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:f.enq@fda.lu">f.enq@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Nein	No
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHEFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echefaudage-et-etaiement.fr">syndicat@echefaudage-et-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Ja, aber nicht ein spezieller Tarifvertrag. Die Gerüstbauunternehmen sollten in dem Bautarifvertrag angegeben werden. Aufgrund von Mehrfachaktivitäten können Gerüstbauunternehmen an anderen Tarifverträge (Vermietung, Metallurgie, etc.) gebunden sein.	Yes but there is no dedicated collective bargaining agreement. The scaffolding contractors should be declared in the building collective bargaining agreement. Due to multi activities, scaffolding contractors can also be subject to other collective bargaining agreements (renting, metallurgy, etc.)












	3. Gibt es Berufsgruppen? 3. Are there professional groups?	
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Ja	Yes
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	?	?
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	NEIN	NO
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesvereinigung für das Gerüstbauer-Handwerk Röhrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221 617000-0 Fax: 0221 617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Röhrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	Ja, siehe RTV für das Gerüstbauerhandwerk, § 5  <b>Eingruppierung</b> 2.1 Für die Eingruppierung des Arbeitnehmers in eine Berufsgruppe sind seine Ausbildung, seine Fähigkeiten und Kenntnisse sowie die von ihm auszuübende Tätigkeit maßgebend. Die Bestimmungen des § 99 Betriebsverfassungsgesetz sind zu beachten. 2.2 Übt ein Arbeitnehmer Tätigkeiten aus, die in mehreren Berufsgruppen beschrieben sind, so erfolgt die Zuordnung zu derjenigen Berufsgruppe, die seiner überwiegenden Tätigkeit entspricht. <b>Berufsgruppen...</b> <b>siehe Fortsetzung BI.pdf</b>	Yes, see Framework collective agreement RTV for the scaffolding trade, § 5  <b>grouping</b> 2.1 The employee's education, skills and knowledge as well as the activity to be performed by him shall be decisive for the classification of the employee into a professional group. The provisions of § 99 of the Works Constitution Act must be observed. 2.2 If an employee carries out activities which are described in several occupational groups, he shall be assigned to the occupational group which corresponds to his predominant activity. <b>occupational categories...</b> <b>see continuation BI.pdf</b>
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Ja, wenn die Frage verschiedene Berufsgruppen in der Bauindustrie betrifft.	Yes, if the question concerns different occupational groups in the construction industry.
<b>Bulgaria</b> 		<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)2/4199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ja, nationaler Zusammenschluss für Gerüstbau (NASC)	Yes National Access and Scaffolding Confederation
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Nein	No
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@iruzstowania-izba.org.pl">biuro@iruzstowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Es gibt keine eigene Berufsgruppe in der Gerüstbauindustrie. Gemäß der Verordnung des Ministers für Arbeit und Soziales vom 7. August 2014 - konsolidierte Fassung (ABl. 2018 Pos. 227), der die Klassifizierung der Berufe und Spezialisierungen für den Arbeitsmarktbedarf festlegt, gibt es den Beruf Gerüstbauer (71 1903):	There is no separate professional group in the scaffolding industry. According to The Ordinance of the Minister of Labour and Social Policy on 7th August, 2014 - consolidated text (OJ of 2018 item 227) that specifies The Classification of Occupations and Specializations for Labour Market Needs, there is occupation: scaffolding fitter (711903):
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Ja	Yes
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Ja	YES












4. Gibt es Berufsgruppenbeschreibungen? 4. Are there description of professional groups?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Alle VSB-Mitglieder	All VSB members
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hrfi.no">www.hrfi.no</a>	?	?
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	NEIN	No
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Röhrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Röhrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	Ja, sie RTV für das Gerüstbauerhandwerk, § 5 Nr. 3. 2	Yes, see Framework Collective Agreement RTV for the scaffolding trade, § 5 No. 3. 2
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Ja, wenn die Frage verschiedene Berufsgruppen in der Bauindustrie betrifft: Bau-Taucher - Beschichtungsarbeiter - Bergarbeiter - Bodenbeläge - Maschinenbediener - Steininstallateur - Gerüstbauer - Dach- und Dichtungsschicht-Einrichter - Holzarbeiter - Deckenmonteur - Straßen- und Bauarbeiter.  Speziell für Gerüstbauer gibt es ein Ausbildungsprogramm, das zu einem Berufsabschluss als Gerüstbauer führt.	Yes, if the question concerns different occupational groups in the construction industry: Construction Divers - Coating Workers - Mountain workers - Floorers - Machine Operator - Stone installer - Scaffolding builders - Roof and sealing layer installer - Woodworkers - Ceiling installer - Road and construction workers.  For scaffold builders specifically, there is an apprenticeship program that leads to a professional certificate as scaffold builder
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien  Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	<a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a> Gegründet 1945 246 Vertragsmitglieder - 18.000 Bediener (ca.) - 44 Nicht-Vertragsmitglieder Strenge Mitgliedschaftskriterien - Links zu weiteren Branchen - Benchmarking der besten Praktiken für den Sektor Hersteller von H&S, Technical - Vertrags- und Sicherheitshinweise - Benchmarking von Best Practices für die Industrie Erstellung des jährlichen Sicherheitsberichts	<a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a> Established 1945 246 contracting members - 18,000 operatives (approx.) - 44 Non contracting members - Strict membership criteria - Links to wider industry - Benchmark best practice for sector Produce H&S, Technical - Contractual and Security guidance - Benchmark best practice for industry - Produce Annual Safety Report
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Nein	No
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	/./.	/./.
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Ja, aber sehr vage für den Gerüstbau	Yes, but very vague for scaffolding
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ÉCHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ÉTAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	• FFB - French Building Federation (Französischer Bauverband) • SFECE - French Union of Scaffolding, Formwork and Falsework manufacturers and contractors (Französische Vereinigung der Hersteller und Auftragnehmer von Gerüsten, Schalungen und Traggerüsten) NB: SFECE ist dem FFB angegliedert.	• FFB - French Building Federation • SFECE - French Union of Scaffolding, Formwork and Falsework manufacturers and contractors NB: SFECE is affiliated to the FFB











5. Wieviele Mitarbeiter sind im Mitgliedsland der UEG als Gerüstbauer auf den Baustellen produktiv tätig? 5. How many employees are working productively as scaffolders on construction sites in the UEG member country?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsvb-online.nl">info@vsvb-online.nl</a> <a href="http://www.vsvb-online.nl">www.vsvb-online.nl</a>	Etwa 6.000 (registrierte Gerüstbauer)	About 6.000 (registered scaffolders)
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	ca. 6000 (und ca. 3500 off shore)	Aprox. 6000 And aprox. 3500 offshore
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Gemäss Zahlen der Versicherung SUVA sind ca. 2300 Gerüstbauer tätig	According to SUVA insurance figures, there are about 2300 scaffold erectors working.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesleistung für das Gerüstbau-Handwerk Röhrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Röhrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	ca 38 505 aktuelle Zahlen sind hier zu finden: <a href="https://www.sokageruest.de/kennzahlen">https://www.sokageruest.de/kennzahlen</a>	approx. 38 505 current figures can be found here: <a href="https://www.sokageruest.de/kennzahlen">https://www.sokageruest.de/kennzahlen</a>
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel. +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	In den 312 registrierten Unternehmen sind insgesamt 4692 Mitarbeiter eingetragen, von denen 3346 in Mitgliedsunternehmen der STIB tätig sind (71%).  Im Jahr 2017 erzielte die Branche einen Umsatz von 6,8 Milliarden schwedische Kronen. Auf der Grundlage dieser Zahlen schätzt die STIB, dass neben den aufgeführten Jahresarbeitskräften auch 1500 Arbeitnehmer aus anderen Ländern eingestellt werden.	The 312 registered companies list a total of 4692 employees, 3346 of whom work in member companies of STIB (71%).  In 2017, the industry had sales of SEK 6.8 billion. With these figures as a basis, STIB estimates that there are 1500 workers hired from other countries in addition to listed annual employees.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien  Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	CISRS registriert 10.562 Gerüstbauarbeitskräfte 9.684 Gerüstbau-Lehrlinge 22, 368 Gerüstbauer 11.130 Erweiterte Gerüstbauer	CISRS Registered 10,562 Scaffolding Labourers 9,684 Scaffolding Trainees 22, 368 Scaffolders 11,130 Advanced Scaffolders
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Contractors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Etwa 2000-3000 Personen.	About 2000-3000 persons
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Keine Daten. Die Anzahl der erworbenen Qualifikationen von Gerüstbauern liegt im Durchschnitt bei etwa 4000 pro Jahr.  <b>Fortsetzung siehe Graphik PIGR.pdf</b>	No data. The number of gained qualifications of scaffolding fitters is on average about 4000 per year.....  <b>see continuation (Grafik) PIGR.pdf</b>
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Für Luxemburger Unternehmen oder ausländische Unternehmen mit Sitz in Luxemburg: Geschätzt 220 Mitarbeiter. Für andere ausländische Betriebe: Nicht zu bestimmen.	For Luxembourg companies or foreign companies domiciled in Luxembourg: estimated 220 employees. For other foreign companies: not to be determined.
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ÉCHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ÉTAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadere 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Persönliche Einschätzung: Vollzeit Gerüstbauer: 10 000	Personal estimation: Full-time scaffolder: 10000












	6. Müssen die in den Mitgliedsländern der UEG produktiv tätigen Mitarbeiter qualifiziert sein? 6. Must the employees working productively in the UEG member countries be qualified?	
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Ja	Yes
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	Ja	YES
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Die Betriebe unterliegen der Branchenlösung Nr. 12 (EKAS) und sind somit verpflichtet die Mitarbeiter zu unterweisen. Gemäss GAV müssen die Mitarbeiter auf Grund ihrer Erfahrung und Qualifikation eingeteilt werden.	The companies are subject to industry solution number 12 (EKAS) and are therefore obliged to instruct their employees. According to the CLA, employees must be classified on the basis of their experience and qualifications.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	Ja, jedoch unterschiedliche Qualifikationen, vgl. HWO, BetrSichVO	Yes, but different qualifications, see HWO (Skilled Crafts Regulation), BetrSichVO (Industrial Safety Regulation)
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Ja	Yes!
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ja auf allen großen Baustellen. Kleine Baufirmen, die an privaten/kleinen Projekten arbeiten, können ohne formale Qualifikation davon kommen.	Yes on all major work sites. Small building companies working on private/minor projects may get away without being formally qualified
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Unsere Vorschriften verlangen keine Kompetenzanforderungen an Gerüstbauer.	Our regulations do not require competence requirements for scaffolders
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@irustowania-izba.org.pl">biuro@irustowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Die an der Montage und Demontage von Gerüsten beteiligten Mitarbeiter müssen über die erforderlichen Qualifikationen verfügen. Die Qualifikationen werden nach Abschluss des Kurses und Bestehen der staatlichen Prüfung durch den Prüfungsausschuss des Instituts für mechanisiertes Bauen und Bergbau erworben.	The employees involved in the assembly and dismantling of scaffoldings must have the required qualifications. The qualifications are gained after completing the course and passing the state examination conducted by the Examination Board of the Institute of Mechanised Construction and Rock Mining.
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Ja	Yes
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Ja	YES












7. Gibt es im Mitgliedsland der UEG staatliche Regelungen zu einer Aus- oder Weiterbildung? 7. Are there government regulations concerning the training or further education in the UEG member country?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vshb-online.nl">info@vshb-online.nl</a> <a href="http://www.vshb-online.nl">www.vshb-online.nl</a>	Ja	Yes
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	Ja	YES
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Nein, nur die Grundausbildung Gerüstbauer EFZ oder EBA ist staatlich geregelt. Die Weiterbildungen (Gruppenleiter / Objektleiter) ist Sache von privatrechtlichen Ausbildungsstätten. Erst wieder die Ausbildung zum Eidg. Dipl. Bauführer und zum Eidg. Dipl. Meister sind staatliche Ausbildungen.	No, only the basic training for scaffold erectors EFZ or EBA is regulated by the state. The further training (group leader/ object leader) is the responsibility of private law training centres. Only again the education to the Eidg. Dipl. Bauführer and to the Eidg. Dipl. Meister are state educations
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Röhrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167090-0 Fax: 022167090-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgertüstbau e.V. Röhrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@guestschutzverband-stahlgertustbau.de">info@guestschutzverband-stahlgertustbau.de</a> <a href="http://www.guestschutzverband-stahlgertustbau.de">www.guestschutzverband-stahlgertustbau.de</a>	Ja, Ausbildungsverordnung KfVO, Meisterprüfung VO	Yes, Training regulation KfVO, Regulation on Master Craftsman Examination
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Ja, für Gerüstbauer, die theoretisch in verschiedenen Phasen je nach Art des Gerüsts arbeiten, sollte der Arbeiter bauen, ändern oder demontieren. Aber der Schwedische Bauverband und die Gewerkschaft Byggnads haben eine Vereinbarung über die Lehrlingsausbildung, die wesentlich umfangreicher ist als die staatliche Regelung.	Yes, for scaffolders theoretical in different stages depending on the type of scaffolding the worker should build, change or dismantling. But Swedish Construction Federation and the trade union Byggnads have an agreement on apprenticeship training that is considerably more extensive than the government's regulation.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Die work at Height regulation 2005 verlangen von den im Gerüstbau tätigen Personen, dass sie kompetent sind.	The Work at Height Regulations 2005 requires those involved in scaffolding operations to be competent.
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Nicht sehr spezifische Vorschriften. Siehe Verweis auf unsere Vorschriften: "Das Gerüst darf nur unter Aufsicht einer qualifizierten Person aufgestellt, demontiert und umgebaut werden, die eine spezifische Einweisung und Anleitung mindestens bzgl. den Aspekten die geplanten Arbeiten und besonderen Gefahren betreffend, erhalten hat".	Not very specific regulations. See reference to our regulations: "The scaffold may only be erected, dismantled and altered under the supervision of a qualified person who has received specific instructions and instructions, at least regarding the planned tasks and specific hazards involved."
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Ja, es gibt Vorschriften für die Ausbildung von Gerüstbauern: Die Verordnung des Wirtschaftsministeriums vom 20. September 2001 über die Sicherheit und Hygiene bei der Arbeit mit Bodenbearbeitungsgeräten und zugehörigen Geräten (konsolidierte Fassung ABl. 2018, Pos. 1263). Nach dieser Verordnung muss ein Arbeitnehmer, um sich zu qualifizieren, einen Kurs absolvieren und das in S. 6 genannte Staatsexamen ablegen. Die Weiterbildung ist nicht geregelt.  Einmal im Jahr ist eine Sicherheitsschulung erforderlich (8 Stunden).	Yes, there are regulations concerning the training of scaffolding fitters: The Ordinance of the Ministry of Economy of 20 September 2001 according to safety and hygiene of work during ground works equipment and related devices operator (consolidated text OJ of 2018, item 1263). According to this Ordinance in order to get qualifications a worker must complete a course and pass a state examination mentioned in p. 6. Further education is not regulated.  Once a year safety training required (8 hours).
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Ja	Yes
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHEFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Ja	YES












	8. Gibt es eine Ausbildung? 8. Is there any training?	
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsvb-online.nl">info@vsvb-online.nl</a> <a href="http://www.vsvb-online.nl">www.vsvb-online.nl</a>	Ja	Yes
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	Ja, gemäß §§ 17-2-4 ???	YES, according to §§ 17-2 to 4 ???
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 248 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Ja: Siehe unter Punkt 7	YES, see point 7
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesleistung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	Ja	Yes
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Im Hinblick auf die gesetzlichen Bestimmungen ist die Ausbildung nur theoretisch. In Bezug auf die Ausbildung gibt es sowohl die theoretische als auch die praktische Ausbildung.	Regarding the government regulations the training is only theoretical. In terms of apprenticeship, it is both theoretical and practical training.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bredwell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ja <a href="http://cisrs.org.uk/">http://cisrs.org.uk/</a> Construction Industry Scaffolders Record Scheme (CISRS) ist die branchenweit anerkannte Qualifikation und der etablierte Weg zum Kompetenznachweis.	Yes <a href="http://cisrs.org.uk/">http://cisrs.org.uk/</a> Construction Industry Scaffolders Record Scheme (CISRS) is the industry recognised qualification and the established way of proving competence
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Ja, aber nur freiwillige Schulungen; internetbasierte dreiteilige Erstausbildung für Einsteiger und Personalzertifizierungstraining für erfahrene Gerüstbauer.	Yes, but only voluntary trainings; internet based three-piece initial training for beginners and personnel certification training for experienced scaffolders.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Ja, die Ausbildung ist in der Verordnung des Wirtschaftsministeriums vom 20. September 2001 über die Sicherheit und Hygiene bei der Arbeit mit Bodengeräten und zugehörigen Geräten festgelegt (konsolidierter Text ABl. von 2018, Pos. 1263).	Yes, the training is specified in the Ordinance of the Ministry of Economy of 20 September 2001 according to safety and hygiene of work during ground works equipment and related devices operator (consolidated text OJ of 2018, item 1263).
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fenqels@fda.lu">fenqels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Basisausbildung	Basic education
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Ja Es gibt zwei Haupttypen von Ausbildungen • Erstausbildung in der Schule -Schulung für zukünftige Gerüstbauer (z. B. Baumeister, Maler, Dachdecker etc. die vor dem Einsatz ein eigenes Gerüst aufbauen) -Schulung für zukünftige professionelle Gerüstbauer = 10 (vorerst) • Kontinuierliche Weiterbildung während des gesamten Berufslebens -Schulung für Gerüstbauer- Anwender ( die vor dem Einsatz ein eigenes Gerüst aufbauen) -Schulung für professionelle Gerüstbauer (mehrstufig)	YES There are two main different types of trainings. • <b>Initial training at school</b> -Training for future scaffolder-users (e.g. builder, painter, roofer, etc that are erecting their own scaffold before use) -Training for future professional scaffolders • <b>Continuous training during all professional life</b> -Training for scaffolder-users (that are erecting their own scaffold before use) -Training for professional scaffolders (several levels)














9. Wie hoch ist die Teilnehmerzahl pro Jahr? 9. What is the number of participants per year?																																										
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																								
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	1.500 – 2.000 10 - 20 für offizielle Diplome Die übrigen offiziellen Zertifikate ISO 17024 (DNV - SVWOH)	1.500 – 2.000 10 – 20 for official diplomas The rest official certificates ISO 17024 (DNV – SVWOH)																																								
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																								
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hnl.no">www.hnl.no</a>	?	?																																								
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																								
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Im ø sind ca. 20-25 Auszubildende in der Grundausbildung EFZ. ca. 20 als Quereinsteiger ca. 16 Gruppenleiter ca. 10 Objektleiter ca. 5 Bauführer ca. 1-2 Meister alle zwei Jahre	In average there are approx. 20-25 trainees in the basic training EFZ. Approx 20 as lateral entrants. Approx. 16 group leaders. Approx 10 object ladder approx. 5 forman.  Approx 1-2 masters every two years.																																								
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																								
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Röhrather Str. 645 51107 Köln Tel. 02216187000-0 Fax: 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Röhrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	31. 12 2018: 289 1. Ausbildungsjahr. (31. 12.2017: 302, 1. Ausbildungsjahr) In allen drei Ausbildungsjahren zusammen waren es 691 Auszubildende (6 davon Frauen). (Vgl. S.15, Soka-Bericht)  Aktuelle Zahlen sind hier zu finden: <a href="https://www.sokageruest.de/ausbildungszahlen-ausbildungsstatten">https://www.sokageruest.de/ausbildungszahlen-ausbildungsstatten</a>	31 December 2018: 289 in the first year of apprenticeship. (31 December 2017: 302 in the first year of apprenticeship) The total number of apprentices in all three years of apprenticeship was 691 apprentices (including 6 female apprentices). (see page 15, Soka report)  Current figures can be found here: <a href="https://www.sokageruest.de/ausbildungszahlen-ausbildungsstatten">https://www.sokageruest.de/ausbildungszahlen-ausbildungsstatten</a>																																								
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																								
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Was die staatlich regulierte Bildung betrifft, so liegen uns keine Zahlen vor, da es keine Registrierungspflicht für Bildungsanbieter gibt. Im Hinblick auf die Ausbildung sind etwa 300 pro Jahr für das Programm angemeldet.	Regarding government-regulated education, we have no figures as there is no requirement for registration of education providers.  Regarding the apprenticeship about 300 per year are registered for the program.																																								
<b>Bulgaria</b> 		<b>Englisch</b>																																								
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>																																										
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																								
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Basierend auf den CISRS-Zahlen 2018  <table border="0"> <tr> <td>Gerüstarbeiter</td> <td>1991</td> <td>-Gerüstbau Praktikant</td> <td>3764</td> </tr> <tr> <td>Gerüstbau</td> <td>1994</td> <td>-Fortgeschrittener Gerüstbauer</td> <td>533</td> </tr> <tr> <td>Gerüstaufsicht</td> <td>156</td> <td>-Gerüstinspektor</td> <td>1229</td> </tr> <tr> <td>Adv. Gerüstinspektor</td> <td>459</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td><b>Gesamt</b></td> <td><b>10.126</b></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>	Gerüstarbeiter	1991	-Gerüstbau Praktikant	3764	Gerüstbau	1994	-Fortgeschrittener Gerüstbauer	533	Gerüstaufsicht	156	-Gerüstinspektor	1229	Adv. Gerüstinspektor	459			<b>Gesamt</b>	<b>10.126</b>			Based upon 2018 CISRS figures  <table border="0"> <tr> <td>-Scaffolding Labourer</td> <td>1991</td> <td>-Scaffolding Trainee</td> <td>3764</td> </tr> <tr> <td>-Scaffolder</td> <td>1994</td> <td>-Advanced Scaffoldler</td> <td>533</td> </tr> <tr> <td>-Scaffolding Supervisor</td> <td>156</td> <td>-Scaffold Inspector</td> <td>1229</td> </tr> <tr> <td>-Adv. Scaffold Inspector</td> <td>459</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td><b>Total</b></td> <td><b>10126</b></td> <td></td> </tr> </table>	-Scaffolding Labourer	1991	-Scaffolding Trainee	3764	-Scaffolder	1994	-Advanced Scaffoldler	533	-Scaffolding Supervisor	156	-Scaffold Inspector	1229	-Adv. Scaffold Inspector	459				<b>Total</b>	<b>10126</b>	
Gerüstarbeiter	1991	-Gerüstbau Praktikant	3764																																							
Gerüstbau	1994	-Fortgeschrittener Gerüstbauer	533																																							
Gerüstaufsicht	156	-Gerüstinspektor	1229																																							
Adv. Gerüstinspektor	459																																									
<b>Gesamt</b>	<b>10.126</b>																																									
-Scaffolding Labourer	1991	-Scaffolding Trainee	3764																																							
-Scaffolder	1994	-Advanced Scaffoldler	533																																							
-Scaffolding Supervisor	156	-Scaffold Inspector	1229																																							
-Adv. Scaffold Inspector	459																																									
	<b>Total</b>	<b>10126</b>																																								
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																								
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Etwa 50-100 internetbasierte Erstausbildung etwa 30-40 pro Jahr Personalzertifizierungsschulung.	About 50-100 internet based Initial training About 30-40 per year personnel certification training.																																								
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																								
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Die Anzahl der erworbenen Qualifikationen liegt im Durchschnitt bei etwa 4000 pro Jahr.	The number of gained qualifications is on average about 4000 per year.																																								
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																								
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Für uns aus Datenschutzgründen nicht zu ermitteln	No data for for data protection reasons																																								
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																								
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHEFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	• <b>Erstausbildung</b> - zukünftige Gerüstbau-Anwender = 20 000 - zukünftige professionelle Gerüstbauer = 10 (zur Zeit) • <b>kontinuierliche Weiterbildung</b> - Gerüstbau- Anwender = 10 von 1000 - Professionelle Gerüstbauer (alle Level) = einige Tausend	• <b>Initial training</b> - future scaffolder-users = 20 000 - future professional scaffolders = 10 (for the time being) • <b>Continuous training</b> - Scaffolder-users = tens of thousands - Professional scaffolders (all levels) = several thousands																																								












10. Dauer der Ausbildung? Gibt es eine Mindestzeit? Qualifikationsgrade? 10. Duration of training? Is there a minimum period? Qualification levels?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsvb-online.nl">info@vsvb-online.nl</a> <a href="http://www.vsvb-online.nl">www.vsvb-online.nl</a>	Siehe Präsentation von Herrn Dick Koster	See presentation of Mister Dick Koster
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hrl.no">www.hrl.no</a>	3 Wochen, 4 Tage, 2 Tage, 2 Tage	3 weeks, 4 days, 2 days
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldsggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	EBA Ausbildung (Lernschwache) 2 Jahre EFZ Ausbildung 3 Jahre Gruppenleiter (ca. 72 Lektionen) Objektleiter (ca. 392 Lektionen) Bauführer (ca. 332 Lektionen) Meister (ca. 388 Lektionen innert 14 Monate) Alle Ausbildungen werden mit Umsetzungsarbeiten oder mit Fachprüfungen abgeschlossen	EBA training (learning impaired) 2 years. EFZ training 3 years. Group leader (approx. 72 lessons) Object manager (approx. 392 lessons) Object Manager (approx. 392 lessons) Foreman (approx 332 lessons) Master (approx. 388 lessons within 14 months) All training courses are concluded with implementation work or with specialist examinations.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesleitung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	3 Jahre	3 years
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Bei der staatlich regulierten Bildung stellt sich die Dauer der Ausbildung wie folgt dar:  <b>Fortsetzung siehe STIP.pdf.</b>	Regarding government-regulated education, the duration of training is as follows: ...  <b>see continuation STIB.pdf</b>
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)2/4199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ja, Mindestdauer 20 Monate bis zum Erreichen der Gerüstbauerlevels, jedoch in der Regel ca. 36 Monate  <b>Fortsetzung siehe NASC.pdf</b>	Yes minimum period 20 months to reach scaffolder level however most generally take around 36 months  <b>see continuation NASC.pdf</b>
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Die internetbasierte Ausbildung muss in drei Jahren berufsbegleitend abgeschlossen werden. Die Schulung zur persönlichen Zertifizierung für erfahrene Gerüstbauer dauert zwei Tage im Trainingscenter.	Internet based training must be completed in three years while working. Personnel certification training for experienced scaffolders takes two days training in training center.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czaklego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@irusztowania-izba.org.pl">biuro@irusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Die vom Institut für mechanisiertes Bauen und Bergbau empfohlene Anzahl von Stunden: 80 Es gibt keine Qualifikationsstufen.	The recommended by the Institute of Mechanised Construction and Rock Mining number of hours: 80. There are no qualification levels.
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fenqels@fda.lu">fenqels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Die Dauer hängt vom Ausbildungsgrad ab. Hilfs-Gerüstbauer: 1 Woche Gerüstbauer 1+1 Wochen Kolonnenführer: 1+1+2 Wochen Spätestens nach 5 Jahren Auffrischungs- und Weiterbildungskurs	The duration depends on the level of training. Auxiliary scaffolder: 1 week Scaffolder 1+1 week, scaffold construction group leader:1+1+2 weeks At the latest after 5 years refresher and further training course
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHEFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echefaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echefaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echefaudage-coffrage-etaiement.org">www.echefaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Die Verordnung sieht keine Mindestdauer vor  Erstausbildung • zukünftige Gerüstbauer = 2 Tage • zukünftige professionelle Gerüstbauer = 1 Jahr  Kontinuierliche Weiterbildung Empfehlung • Gerüstbau- Anwender = mindestens 3 Tage • Professionelle Gerüstbauer - Level 1 = mindestens 2 Tage - Level 2 = mindestens 5 Tage - Level 3 = mindestens 5 Tage	The regulation does not provide for any minimum periods.  <b>Initial training</b> • future scaffolder-users = 2 days • future professional scaffolders = 1 year  <b>Continuous training</b> Recommendation • Scaffolder-users = 3 days minimum • Professional scaffolders - Level 1 = 2 days minimum - Level 2 = 5 days minimum - Level 3 = 5 days minimum












11. Wie wird die Ausbildung finanziert? 11. How is the training financed?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vbsb-online.nl">info@vbsb-online.nl</a> <a href="http://www.vbsb-online.nl">www.vbsb-online.nl</a>	Für Diplome durch die Unternehmen, teilweise Rückerstattung durch die Regierung. Für die Zertifizierung durch die Unternehmen.	For diplomes by the companies, partly restitution by the gouvernement. For certification by the companies.
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilledentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hnl.no">www.hnl.no</a>	Privat	Private
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Grundsätzlich ist die Weiterbildung Angelegenheit der Teilnehmer. Es gibt aber die Möglichkeit über den Staat oder über den GEBAFOND (Ausbildungsfond) Unterstützung anzufordern. Je nach privater Situation des Kandidaten kann bis zu 100% Unterstützung beantragt werden.	In principle, further training ist paid by the participants. There is however, the possibility of requesting support through the state or through the GEBAFOND (Education Fund). Depending on the private situation of the candidate, up to 100 % support can be granted.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbau-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221618700-0 Fax: 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a>	Betrieb/ Soka, (35 %) vgl. TV Berufsbildung Die Betriebe zahlen 25 % der Bruttolohnsumme aller Arbeitnehmer An die Sozialkasse. Hiervon fließen ca. 1,5 % in die Berufsbildung. Vgl. auch <a href="https://www.sokageruest.de/leistungen-im-bereich-berufsausbildung">https://www.sokageruest.de/leistungen-im-bereich-berufsausbildung</a>	Company/ Soka, (35 %) cf. Collective Agreement on Vocational training The enterprises pay 25 % of the gross payroll of all employees. Social Security. About 1.5 % of this amount goes to vocational education and training. Cf. also <a href="https://www.sokageruest.de/leistungen-im-bereich-berufsausbildung">https://www.sokageruest.de/leistungen-im-bereich-berufsausbildung</a>
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Die Gerüstfirma bezahlt die Ausbildung.	The scaffold company pays for the education.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)2/4199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bredwell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Bauunternehmen zahlen eine Abgabe an einen Ausbildungsausschuss der Industrie, der es Ihnen dann ermöglicht Zuschüsse zur Subventionierung der Ausbildungskosten zu erhalten.  Einige Ausbilder zahlen für die Ausbildung, manche zahlen ihre Ausbildung selbst.	Construction Compnies pay levy to an industry training board, which then allows them to claim grants back to subsidise training costs.  Some employers will pay for training, some individuals will pay for their own trianing.
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Arbeitgeber (Unternehmen) übernehmen die Kosten für beide Trainings.	Employers (companies) are paying the costs of both trainings.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Das Training wird hauptsächlich von Arbeitgebern oder Arbeitnehmern finanziert.	The training is financed mainly by employers or employees
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fecelex@fda.lu">fecelex@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Durch gesetzlich festgelegte Abführung von 0,5% der jährlichen Lohnmasse der Betriebe an das Kompetenzzentrum.	By legally stipulated transfer of 0.5 % of the annual wage costs of the companies to the competence centre.
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHEFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echefaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echefaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echefaudage-coffrage-etaiement.org">www.echefaudage-coffrage-etaiement.org</a>	<b>Erstausbildung</b> Individueller, regionaler oder nationaler Fonds  <b>Kontinuierliche Weiterbildung</b> Durch die Unternehmen direkt oder indirekt.  Unternehmen haben spezielle Steuern zur Finanzierung von Ausbildungsfonds. Diese Mittel können eingeworben werden, um die Kosten der Ausbildung ganz oder teilweise zu finanzieren	Initial training Individual, regional or national fund  <b>Continuous training</b> By the companies directly or indirectly  Companies have dedicated taxes to finance training funds. These funds can be solicited in order to finance all or a part of the cost of the training.












	12. Wie hoch ist die Ausbildungsvergütung? Gibt es tarifliche Regelungen? 12. What is the training allowance? Are there any bargaining regulations?																									
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Keine Verhandlungsregeln. Für Diplome offizielle Schulen und der Branchenverband (VSB) Für die Zertifizierung ist eine Ausbildung durch anerkannte Institute erforderlich. Zertifizierung durch die unabhängige Stiftung SVWOH.	No bargaining regulations. For diplomes official schools and the branch association (VSB) For certification, training by recognised institutes. Certification through independant Foundation SVWOH																								
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.brl.no">www.brl.no</a>	? Nein	? NO																								
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldesgässli 37 Postfach 248 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Im GAV ist die Minimale Vergütung für alle Mitarbeiter bis Stufe Gruppenleiter im Gerüstbau geregelt. <b>Kadermitarbeiter (ab Bauführer) sind nicht geregelt.</b>	The GAV regulates the minimum Remuneration for all employees up to group leader level in scaffolding construction. <b>Management stuff (foreman and above) are not regulated.</b>																								
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Bundesvereinigung für das Gerüstbauer-Handwerk Röhrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221617000-0 Fax: 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Röhrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@guestschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@guestschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.guestschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.guestschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	Ja, siehe Tarifvertrag zur Regelung der Ausbildungsvergütung im Gerüstbauerhandwerk  § 2 1. Ab dem 1. November 2018 beträgt die Ausbildungsvergütung bundeseinheitlich: <table border="1"><thead><tr><th>Ausbildungsjahr</th><th>ab 1. November 2018</th><th>ab 1. August 2019</th></tr></thead><tbody><tr><td>1</td><td>790,00 €</td><td>815,00 €</td></tr><tr><td>2</td><td>990,00 €</td><td>1015,00 €</td></tr><tr><td>3</td><td>1240,00 €</td><td>1265,00 €</td></tr></tbody></table>	Ausbildungsjahr	ab 1. November 2018	ab 1. August 2019	1	790,00 €	815,00 €	2	990,00 €	1015,00 €	3	1240,00 €	1265,00 €	Yes, see collective agreement on the regulation of training allowances in the scaffolding trade  § 2 1. Ab dem 1. November 2018 beträgt die Ausbildungsvergütung bundeseinheitlich: <table border="1"><thead><tr><th>Ausbildungsjahr</th><th>ab 1. November 2018</th><th>ab 1. August 2019</th></tr></thead><tbody><tr><td>1</td><td>790,00 €</td><td>815,00 €</td></tr><tr><td>2</td><td>990,00 €</td><td>1015,00 €</td></tr><tr><td>3</td><td>1240,00 €</td><td>1265,00 €</td></tr></tbody></table>	Ausbildungsjahr	ab 1. November 2018	ab 1. August 2019	1	790,00 €	815,00 €	2	990,00 €	1015,00 €	3	1240,00 €	1265,00 €
Ausbildungsjahr	ab 1. November 2018	ab 1. August 2019																								
1	790,00 €	815,00 €																								
2	990,00 €	1015,00 €																								
3	1240,00 €	1265,00 €																								
Ausbildungsjahr	ab 1. November 2018	ab 1. August 2019																								
1	790,00 €	815,00 €																								
2	990,00 €	1015,00 €																								
3	1240,00 €	1265,00 €																								
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Es gibt keine Ausbildungsvergütung oder tarifliche Regelungen.	There are no training allowance or bargaining regulations																								
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>																										
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Nein	No																								
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Ja, es wird als Bildungsabzug bezeichnet. Es handelt sich um einen zusätzlichen latenten Steuerabzug für den Arbeitgeber des Unternehmens. Vom Betriebsergebnis, das auf etwa die Hälfte der Lohnkosten für die Ausbildungszeit berechnet wird, kann der Arbeitgeber eine Reduktion der Ausbildung abziehen. Die Ausbildungsvergütung ist auf maximal drei Schulungstage pro Mitarbeiter und Jahr begrenzt.	Yes, it is called education deduction. It is an additional deferred tax deduction for the employer of the business. The employer can deduct a reduction in training from the business result, which is calculated to be about half the wage bill for the training period. The training allowance shall be limited to a maximum of three trainings days per employee per year.																								
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Es gibt keine zusätzliche Ausbildungsvergütung. Die während der Arbeitszeit geschulten Mitarbeiter erhalten ein regelmäßiges Gehalt.	There is no extra training allowance. Employees trained during working time receive a regular salary.																								
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fenops@fda.lu">fenops@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Es besteht keine Ausbildungsvergütung. Die Kurszeit der Teilnehmer wird normal durch den Arbeitgeber bezahlt.	There is no training allowance. The course time of the participants is normally payed by the employer.																								
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHEFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echefaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echefaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echefaudage-coffrage-etaiement.org">www.echefaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Erstausbildung • zukünftige Gerüstbauanwender = keine • zukünftige professionelle Gerüstbauer = nichts außer der Mindestvergütung für ein Praktikum  Kontinuierliche Weiterbildung: Keine	Initial training • future scaffolder-users = none • future professional scaffolders = nothing except minimum allowance for internship.  Continuous training None.																								














13. Wo findet die Ausbildung statt? 13. Where does the training take place?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsvb-online.nl">info@vsvb-online.nl</a> <a href="http://www.vsvb-online.nl">www.vsvb-online.nl</a>	Für Diplome: Betriebliche Ausbildung. 1 Monat Arbeit, 1 Woche Schule (Gerüstbau und Allgemeinbildung) Für die Zertifizierung am Standort des Trainers	For diplomas: training on the job. 1 month work, 1 week school (scaffolding and general knowledge) For certification at the site of the trainer.
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hrl.no">www.hrl.no</a>	In Trainingzentren und Gerüstbaubetrieben	At training centers and scaffolding companies
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Alle Ausbildungen finden bei Polybau statt. Berufsfachschulen Polybau Deutsch: Uzwil (Kanton St.Gallen) Französisch: Les Paccots (Kanton Vaud) Italienisch: Biasca (Kanton Tessin)	All training courses take place at Polybau. Vocational schools Polybau German: Uzwil ( Caanton St. Gallen) French: Les Paccots (Canton Vaud) Italian: Biasca (Canton Ticino)
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesleitung für das Gerüstbauer-Handwerk Röhrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221617000-0 Fax: 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Röhrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	Betrieb Berufsschule (dual) Überbetriebliche Lehrlingsunterweisung (ÜIU)	On the job Vocational college (dual system) Training centre for inter-company training of apprentices (ÜIU)
<b>Sweden</b> 		<b>Englisch</b>
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel. +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Bei der staatlich regulierten Ausbildung wird die theoretische Ausbildung von den jeweiligen Trainingsanbietern durchgeführt. Das Ausbildungsprogramm führt den größten Teil des theoretischen Teils (310 Stunden) der internetbasierten Online-Kurse durch, 40 Stunden der 310 befinden sich in einem Schulraum mit Lehrer. Die restlichen 3890 Stunden (für Auszubildende, die vor dem Alter von 20 4290 Stunden angemeldet sind), sind Praktika unter der Anleitung von ausgebildeten Gerüstbauern. Die praktische Ausbildung erfolgt als mitarbeiterregistrierter Auszubildender in einem Gerüstbetrieb, die praktischen Ausbildungsschritte werden in einem elektronischen Lehrbuch vermerkt.	Regarding government-regulated education, the theoretical training is carried out by the respective training providers. The apprenticeship program conducts most of the theoretical part (310 hours) of internet-based online courses, 40 hours of the 310 is in a school room with teacher. The remaining 3890 hours (for apprentices registered before the age of 20 4290 hours), are practical training under the guidance of trained scaffolders. The practical training takes place as an employee registered apprentice in a scaffold company, the practical training steps are noted in an electronic apprenticeship book.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)2/4199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Bei CISRS zugelassene Trainingsanbieter <a href="http://cisrs.org.uk/training-centres/">http://cisrs.org.uk/training-centres/</a>	At CISRS approved Training Providers <a href="http://cisrs.org.uk/training-centres/">http://cisrs.org.uk/training-centres/</a>
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Das internetbasierte Training kann ganz frei stattfinden (zu Hause, im Büro). Die Schulung zur Personalzertifizierung findet im Trainingszentrum statt.	Internet based training can take place quite freely (home, office). Personnel certification training takes place in training center.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Die Ausbildung erfolgt in einem spezialisierten Ausbildungszentrum, das vom Institut für mechanisiertes Bauen und Felsabbau akkreditiert und überwacht wird.	The training takes place in a specialized training centers, accredited and supervised by the Institute of Mechanised Construction and Rock Mining.
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Die Ausbildung findet im Kompetenzzentrum für Innen- und Aussenbau in Luxemburg statt. Die Ausbildungskurse können, bei spezifischen Anforderungen auch in den einzelnen Betrieben abgehalten werden.	The training takes place at the Competence Centre for Interior and Exterior Fittings in Luxembourg. The training courses can also be held in the individual companies if there are specific requirements
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHEFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Erstausbildung • Trainingszentrumsgebäude  • Fachhochschule  Kontinuierliche Weiterbildung Am Standort der Firma oder in der Ausbildungsstätte	Initial training • Building training center. • Higher education centre  Continuous training On the compagnie site or at the training centre.












14. Welche Inhalte werden vermittelt? 14. Which contents are conveyed?		
<p><b>Netherlands</b> </p> <p>Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a></p>	<p><b>Deutsch</b></p> <p>Alle Begriffe, die von den Interessengruppen in Richtlijn Steigers und der staatlichen Inspektion für Gesundheit und Sicherheit festgelegt wurden. Richtlijn Steigers ist die Richtlinie für den Gerüstbau.</p>	<p><b>Englisch</b></p> <p>All terms as determined by the stakeholders in Richtlijn Steigers and the governmental inspection for health and safety. Richtlijn Steigers is the Directive for scaffolding.</p>
<p><b>Norway</b> </p> <p>The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a></p>	<p><b>Deutsch</b></p> <p>Theorie und Praxis Gerüstbau</p>	<p><b>Englisch</b></p> <p>Theory and practical scaffolding</p>
<p><b>Swiss</b> </p> <p>Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a></p>	<p><b>Deutsch</b></p> <p>EFZ: Grundausbildung Gerüstbau 1 ½ Jahre Gesamtheit der Berufsgruppen Fassadenbau/Dachdecker/Abdichter/Sonnenschutz/Gerüstbau 1 ½ Jahre nur Gerüstbau gemäss Fachbuch Gerüstbau Schweiz. In der Weiterbildung ist neben dem Gerüstbau die Gesamtheit der Gebäudehülle wichtig</p>	<p><b>Englisch</b></p> <p>EFZ: Basic training in scaffolding construction 1 1/2 years total of the occupational groups facade construction/roofers/sealers sunshielding/scaffolding 1 1/2 years only scaffolding according to the Swiss Scaffolding Book In addition to scaffolding, the building envelope as a whole is important in further training.</p>
<p><b>Germany</b> </p> <p>Bundesleitung für das Gerüstbau-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a></p>	<p><b>Deutsch</b></p> <p>Gemäß Rahmenlehrplan</p>	<p><b>Englisch</b></p> <p>Based on framework curriculum</p>
<p><b>Sweden</b> </p> <p>Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a></p>	<p><b>Deutsch</b></p> <p>Was die staatlich regulierte Bildung betrifft, so stellen sich die Inhalte wie folgt dar:  <b>Fortsetzung siehe STIB.pdf</b></p>	<p><b>Englisch</b></p> <p>Regarding government-regulated education, the contents are as follows:  <b>see continuation STIB.pdf</b></p>
<p><b>Bulgaria</b> </p> <p>Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a></p>	<p><b>Deutsch</b></p>	<p><b>Englisch</b></p>
<p><b>England</b> </p> <p>The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bndewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a></p>	<p><b>Deutsch</b></p> <p>Alle Kursinhalte sind in der allgemeinen Informationsbroschüre enthalten CAP 609, die unter folgender Adresse herunter geladen werden kann: <a href="http://cisrs.org.uk/cap609-info/">http://cisrs.org.uk/cap609-info/</a></p>	<p><b>Englisch</b></p> <p>All Course content is available in the CAP 609 General Information Booklet which can be downloaded from <a href="http://cisrs.org.uk/cap609-info/">http://cisrs.org.uk/cap609-info/</a></p>
<p><b>Finland</b> </p> <p>General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a></p>	<p><b>Deutsch</b></p> <p>Alle Materialien sind verfügbar.</p>	<p><b>Englisch</b></p> <p>All material is available.</p>
<p><b>Poland</b> </p> <p>Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a></p>	<p><b>Deutsch</b></p> <p>Ja. ARTIKEL Stunden 1. Allgemeine Vorschriften für Gesundheit und Sicherheit am Arbeitsplatz 8 2. Allgemeiner Gerüstbau 6 3. Technologie der Montage und Demontage von Gerüsten 14 4. Sicherheit bei der Montage und Nutzung von Gerüsten 8 5. Technische Dokumentation des Gerüstbaus 4 6. Praktische Ausbildung 40 Gesamt 80</p>	<p><b>Englisch</b></p> <p>Lp. ITEM hours 1. General rules on health and safety at work 8 2. General construction of scaffoldings 6 3. Technology of assembly and disassembly of scaffoldings 14 4. Safety of assembly and exploitation of scaffoldings 8 5. Technical documentation of scaffolding 4 6. Practical training 40 <b>Total 80</b></p>
<p><b>Luxembourg</b> </p> <p>FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a></p>	<p><b>Deutsch</b></p> <p>Es werden theoretische und praktische Inhalte, angepasst an die einzelnen Stufen vermittelt Diese sind von der Luxemburger Unfallversicherung festgelegt.</p>	<p><b>Englisch</b></p> <p>Theoretical and practical contents, adapted to the individual levels, are taught. These are determined by the Luxembourg Accident Insurance.</p>
<p><b>France</b> </p> <p>SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHEFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a></p>	<p><b>Deutsch</b></p> <p>Verordnungen, Arbeiten in der Höhe, Sicherheit, PSA, Stand der Technik, Materialien, Gesten und Haltungen, Zeichnungen und Pläne, Lastberechnungen, etc.</p>	<p><b>Englisch</b></p> <p>Regulation, work at height, security, PPE, state of art, materials, gestures and postures, drawing and plans, load calculation, etc.</p>












15. Steht Gerüstmaterial für die Ausbildung zur Verfügung? Welches Gerüstmaterial wird eingesetzt? Welche zusätzliche Technik wird eingesetzt? 15. Is there any course material provided? Which course materials are used? Which additional technology is used?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Die Interessensvertreter legen die Bedingungen für die Kurse fest (für Diplome und Zertifikate). Für Diplome verwendet das niederländische Schulsystem den spezifischen Input des VSB. Kaufmännische Trainer (Zertifikate) werden von den im SVWOH vereinten Interessengruppen formell anerkannt. Neben der Theorie werden alle vorhandenen Gerüstsysteme verwendet. In letzter Zeit - angeregt durch VSB - ist E-Learning eines der Werkzeuge.	The stakeholders determine the terms of the courses (for diplomas and certificates). For diplomas the Dutch Schoolsystem uses the specific input of VSB. Commercial trainers (certificates) are formally recognised by the stakeholders united in SVWOH. Apart from the theory, all existing scaffolding systems are used. Lately -stimulated by VSB- E-learning is one of the tools.
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hrl.no">www.hrl.no</a>	Verschiedene Lehrbücher im Gerüstbau	Different textbooks in scaffolding
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Die Überbetriebliche Kurse finden mit Gerüstmaterial statt. Teilweise im Besitz von Polybau oder von Gerüstbauunternehmen.	The inter-company vocational training take place with scaffolding material. Partially owned by Polybau or scaffolding companies.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgertüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgertustbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgertustbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgertustbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgertustbau.de</a>	Ja, Rahmen, Modul, Traggerüst, Wetterdach, Aufzüge, Stapler	Yes, frame, module, supporting scaffold, weather roof, elevators, forklifts
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel. +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Was die staatlich regulierte Ausbildung betrifft, so produziert jeder Pädagoge sein eigenes Material, das auf den Anforderungen der schwedischen Arbeitsumgebungsbehörde für den Inhalt der Ausbildung basiert. Für die Lehrlingsausbildung produziert jeder Pädagoge seine eigenen, basierend auf der Zielbeschreibung, die für die Ausbildung entwickelt wird. Ein wesentlicher Unterschied zu der staatlich regulierten Ausbildung und der Lehrlingsausbildung besteht darin, dass der Ausbildungsanbieter für die Lehre vom Schwedischen Bauverband und der Gewerkschaft Byggnads, dem Bildungsanbieter für die staatliche Ausbildung, keine Genehmigung benötigt.	Regarding government regulated education, each educator produces their own material based on the Swedish Work Environment Authority's requirements for the content of the education. For apprenticeship education, each educator produce it's own based on the target description that is developed for the education. A major difference to the governments regulated education and the apprenticeship training is that the education provider for the apprenticeship must be approved by Sweden Construction Federation and the trade union Byggnads, the education provider for the government's education need no approval.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ja, Schulungsmodul und Branchenleitfäden werden jedem Teilnehmer zur Verfügung gestellt. Ich will Beispiele zum Treffen mitbringen. ZB SG4, TG20, SG6 Bedienungsanleitungen etc.	Yes Training modules and Industry guidance notes are provided to each delegate. I will bring examples to the meeting e.g SG4, TG20, SG6 user guides etc.
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Ja. Unsere Abteilung Gerüstbau hat die Materialien (meist PPPs) für beide Schulungen (+ auch Montage- und Bedienungsanleitungen einiger Produkte) erstellt.	Yes. Our Scaffolding Division has produced the materials (power points mostly) for both trainings (+ also installation and operating instructions of some products).
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Liste der vorgeschlagenen Literatur aus dem Trainingsprogramm IMBIGS  <b>Fortsetzung siehe PIGR.pdf</b>	List of the proposed literature from the training program IMBIGS  <b>see constinuation PIGR.pdf</b>
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Es steht Gerüstmaterial der führenden Hersteller (Rahmen- und Modulgerüst) zur Verfügung.	Scaffolding material from the leading manufacturers (frame and modular scaffolding) is available.
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHEFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	JA Der Auszubildende erhält ein spezifisches Papier, Buch, Publikationen oder Leitfäden von der Ausbildungseinrichtung.	YES Apprentices receive a specific paper, book, publication or manuel from training body or training center.












16. Welche Qualifikation haben die Ausbilder? 16. What is the education of the trainers?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsvb-online.nl">info@vsvb-online.nl</a> <a href="http://www.vsvb-online.nl">www.vsvb-online.nl</a>	Vom VSB genehmigt und jährlich überprüft. Zugelassene Trainer sollten die Anforderungen der Richtlijn Steigers (Gerüstbau-Richtlinie) erfüllen.	Approved and yearly checked by VSB. Approved trainers should meet the requirements of the Richtlijn Steigers (directive on scaffolding)
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.brnl.no">www.brnl.no</a>	Keine Anforderungen	No requirements
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 248 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Die Ausbilder benötigen eine Ausbildung die minimal eine Stufe über dem jeweiligen Auszubildenden sein muss. Die Berufslehrer benötigen eine pädagogische Ausbildung mit Eidg. Abschluss. Die Instruktoren benötigen eine pädagogische Grundausbildung plus zusätzlich die Ausbildung im Gerüst.	The trainers need training that is at least one level above the respective trainee. The vocational teachers need a pedagogical education with a Swiss federal certificate. The instructors require basic pedagogical training plus additional training in the scaffold.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgertüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@guerteschutzverband-stahlgertustbau.de">info@guerteschutzverband-stahlgertustbau.de</a> <a href="http://www.guerteschutzverband-stahlgertustbau.de">www.guerteschutzverband-stahlgertustbau.de</a>	Die in der Ausbildung, wie auch in der Weiterbildung eingesetzten Ausbilder, sind Gerüstbauermeister, die darüber hinaus ein hohes Maß an Fachkompetenz aus ihrer beruflichen Laufbahn in der freien Wirtschaft mitbringen.	The trainers used in training and further education are master scaffolders who also bring with them a high degree of professional competence from their professional careers in the private sector.
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel. +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Es gibt keine reglementierte Ausbildung für die Ausbilder, die Anforderung ist, dass sie über eine langjährige praktische Erfahrung in der Gerüstbaubranche verfügen müssen. Für den praktischen Teil der Ausbildung in Gerüstbaubetrieben ist Voraussetzung, dass der Gerüstbauer, der den Auszubildenden ausbildet, ein berufliches Zertifikat als Gerüstbauer besitzt, das er nach seiner eigenen Lehrlingsausbildung erhält	There is no regulated education for the trainers, the requirement is that they should have a long practical experience in the scaffolding industry.  For the practical part in apprenticeship in scaffolding companies, is the requirement that the scaffold builder who guides the apprentice holds a professional certificate as scaffold obtained after his own apprenticeship training.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Es variiert je nach Kurs	It varies depending upon which course. See separate attachment.
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Langjährige Erfahrung und Kenntnisse im Gerüstbau (z.B. Planer, Supervisor, Manager).	Long experience and knowledge of scaffolding work (for example planner, supervisor, manager).
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	<b>Theoretischer Trainer</b> <input type="checkbox"/> höhere oder mittlere technische Bildung <input type="checkbox"/> Vorbereitung auf die Lehrtätigkeit  <b>Praktischer Trainer</b> <input type="checkbox"/> Berufliche Sekundar- oder Grundbildung <input type="checkbox"/> Pädagogische Vorbereitung für Ausbilder der praktischen Berufsausbildung <input type="checkbox"/> Gerüstbauer-Zertifikat	<b>Theoretical trainer</b> <input type="checkbox"/> higher or medium technical education <input type="checkbox"/> preparation for teaching tasks  <b>Practical trainer</b> <input type="checkbox"/> secondary or basic vocational education <input type="checkbox"/> pedagogical preparation for trainers of practical vocational training <input type="checkbox"/> scaffold fitter certificate
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Im generellen Meisterbriefinhaber oder Ingenieure mit langjähriger Berufserfahrung. Für den Gerüstbau stellt das Kompetenzzentrum ausländische (französische) Ausbilder im Gerüstbau zur Verfügung.	In general master craftsman certificate holder or engineers with many years of professional experience. The competence center provides foreign (French) instructors for scaffolding constructions.
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	<b>Erstausbildung</b> Interne Ausbildung  <b>Kontinuierliche Weiterbildung</b> Jede Ausbildungsstätte hat ihren eigenen Ausbildungsstand.  INRS Eine Zertifizierung wird in den nächsten Jahren organisiert: Im gegenwärtigen Stadium müssen die Ausbilder eine theoretische Prüfung bestehen.  SFECE: Die Ausbilder müssen eine theoretische Prüfung ablegen, um zertifiziert zu werden.	<b>Initial training</b> Internal education  <b>Continuous training</b> Each training body has its own education level.  INRS: a certification will be organized in the next years. At the current stage, trainers shall pass a theoretical exam.  SFECE: trainers shall pass a theoretical exam to be certified.














	17. Prozentualer Anteil der Praxis ? 17. Percentage share practical?	
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Mindestens 50 - 90 %.	At least 50 – 90 %
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skiliasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.brli.no">www.brli.no</a>	50%	50%
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Schule ca. 25 % ÜK-Ausbildung ca. 15 % Ausbildung im Betrieb ca. 60%	School approx 25% Inter-company vocational training 15% Training in the company approx. 60%
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221619700-0 Fax: 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	Bezogen auf ein Kalenderjahr mit 250 Arbeitstagen (Urlaubs- und Krankentage nicht berücksichtigt), beträgt der prozentuale Anteil im praktischen Teil in der Überbetriebliche Lehrlingsunterweisung (ÜLU) im 1. Ausbildungsjahr - 10 Wochen – 20 % 2. Ausbildungsjahr – 10 Wochen – 20 % 3. Ausbildungsjahr – 5 Wochen – 10 %	In relation to a calendar year with 250 working days (holiday and sick days not included), the percentage share of the practical part of the Inter-company Training of Apprentices (ÜLU) is 1st year of training - 10 weeks - 20%. 2nd year of training - 10 weeks - 20%. 3rd year of training - 5 weeks – 10%
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Siehe oben Frage 13	See above answer question 13
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ungefähr 70 %	Approx 70%
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Internetbasiert enthält keine praktischen Abschnitte. Bei der Personalzertifizierung kommen ca. 20% aus dem Praxisteil (Auf- und Abbau von Kleingerüsten im Trainingscenter, nicht vor Ort).	Internet based includes no practical sections. In personnel certification about 20% comes from practical part (erection and dismantling of small scaffold in training center, not on site).
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Empfohlen vom Institut für mechanisiertes Bauen und Felsabbau: 50%.	Recommended by the Institute of Mechanised Construction and Rock Mining: 50%
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	70 % für den Gerüstbauer 50 % für den Kolonnenführer	70% for the scaffolder 50 % for the scaffolding group leader
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	60%	60%












	18. Prozentualer Anteil Theorie? 18. Percentage share theory?	
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Höchstens 10 - 50%.	At most 10 - 50%
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skjallsentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	50%	50%
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Schule 100 % ÜK-Ausbildung 10% Betrieb 10%	School: 100% Inter-Company vocational training: 10 % Training in the company 10 %.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 02216187000-0 Fax: 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a>	Bezogen auf ein Kalenderjahr mit 250 Arbeitstagen (Urlaubs- und Krankentage nicht berücksichtigt), beträgt der prozentuale Anteil im theoretischen Teil, Berufsschule, pro Ausbildungsjahr – 13 Wochen – 26 %.	Based on a calendar year with 250 working days (not including holidays and sick days), the percentage of the theoretical part, vocational school, per training year is - 13 weeks - 26%.
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Siehe oben Frage 13	See above answer question 13
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ungefähr 30 %	Approx 30%
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Internetbasierte alle Theorie. Personalzertifizierung ca. 80 % Theorie.	Internet based all theory, Personnel certification about 80% theory.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Empfohlen vom Institut für mechanisiertes Bauen und Felsabbau: 50%.	Recommended by the Institute of Mechanised Construction and Rock Mining: 50%
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fenqels@fda.lu">fenqels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	30 % für den Gerüstbauer 50 % für den Kolonnenführer	30 % for the scaffolder 50% for the scaffolding group leader
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ÉCHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ÉTAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	40%	40%












19. Berufsschule oder ähnliches? 19. Vocational school or something similar?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsvb-online.nl">info@vsvb-online.nl</a> <a href="http://www.vsvb-online.nl">www.vsvb-online.nl</a>	Es gibt zwei Möglichkeiten, siehe Präsentation von Herrn Dick Koster: - Regelmäßiges Schulsystem (überbetriebliche Ausbildung), das zu Diplomen führt. - Kaufmännische Ausbildung und Zertifizierung nach ISO 17024 mit Zertifikat	There are two ways, see presentation of Mr. Dick Koster: - Regular school system (learning on the job) leading to diplomes - Commercial training and certification ISO 17024 leading to certificate
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	Ja	YES
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 248 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Ja: Es wird neben dem Fachunterricht auch Allgemeinbildende Fächer vermittelt. Verhältnis ca. 70% Fach- zu 30 % Allgemeinbildung	Yes: In addition to the subject lessons, general education subjects are also taught. Ratio approx. 70 % subject to 30 % general education.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesleitung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221617000-0 Fax: 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a>	Ja, gemäß Kultusministerbeschluss	Yes, according to the decision of the Ministry of Education.
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Es besteht die Möglichkeit, die Berufsschule für Gerüstbauer zu besuchen, aber dieser Weg ist sehr selten, die meisten werden als traditionelle Lehrlinge in Gerüstbaubetrieben ausgebildet.	There is the possibility of attending secondary vocational school for scaffolders but this road is very rare, most are trained as traditional apprentices employed in scaffolding companies
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Von CISRS zugelassene Ausbildungsanbieter, entweder privat oder als Teil einer Fachhochschule.  Die meisten Anbieter bieten auch viele andere Kurse an.	CISRS Approved Training Providers, either privately owned or part of a Higher Education College.  Most providers offer a range of other courses
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Die Ausbildung zur Personenzertifizierung wird in Berufsschulen für Bauherren durchgeführt	Personnel certification training is executed in vocational schools for builders.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Es gibt keine Berufsschule für Gerüstbauer.	There are no vocational school for scaffolding fitters.
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fenops@fda.lu">fenops@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Kompetenzzentrum für Innen-und Aussenusbau.	Competence centre for interior and exterior finishing.
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-et-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-et-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Ja, ein Jahr zusätzlich in der Bauindustrie.	Yes. 1 year of additional buildingformation












20. Welche Lehrgangunterlagen werden eingesetzt? 20. Which training documents are used?		
<b>Netherlands</b>  <p>Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsvb-online.nl">info@vsvb-online.nl</a> <a href="http://www.vsvb-online.nl">www.vsvb-online.nl</a></p>	Deutsch	Englisch
	Siehe 15	See 15
<b>Norway</b>  <p>The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hrl.no">www.hrl.no</a></p>	Deutsch	Englisch
	Lehrbuch für Theorie Gerüstbau von Aage Christiansen	Textbook in scaffolding theory, by Aage Christiansen
<b>Swiss</b>  <p>Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a></p>	Deutsch	Englisch
	Allgemeinbildung, Schweizer Fachbücher Eigenes Gerüstfachbuch Schweiz Normen und Grundregeln der Hersteller sowie SUVA Unterlagen	General education, Swiss textbooks. Own scaffolding reference book Switzerland Standards and basic rules of the manufacturers as well as SUVA documents.
<b>Germany</b>  <p>Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgertüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgertustbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgertustbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgertustbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgertustbau.de</a></p>	Deutsch	Englisch
	Lehrbuch (3 Bände)	Textbook (3 volumes)
<b>Sweden</b>  <p>Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a></p>	Deutsch	Englisch
	Gleiche Zielbeschreibung wie bei der traditionellen Ausbildung in Gerüstbaubetrieben.	Same goal description as for the traditional apprenticeship in scaffolding companies.
<b>Bulgaria</b>  <p>Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)2/4199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a></p>	Deutsch	Englisch
<b>England</b>  <p>The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a></p>	Deutsch	Englisch
	Standardisierte Schulungsunterlagen werden durch CISRS, Powerpoints, Unterrichtspläne, Prüfungsarbeiten, Zeichnungen usw. bereit gestellt	Standardised training materials are provided by CISRS, Powerpoints, lesson plans, test papers, drawings etc
<b>Finland</b>  <p>General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a></p>	Deutsch	Englisch
	? (siehe Punkt 15.)	? (see item 15.)
<b>Poland</b>  <p>Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a></p>	Deutsch	Englisch
	Handbücher, technische Normen, geringe Anforderungen, Beispiele für technische Dokumentationen	Manuals, technical standards, low requirements, examples of technical documentation
<b>Luxembourg</b>  <p>FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:engels@fda.lu">engels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a></p>	Deutsch	Englisch
	Theoretisches Material der französischen Ausbilder welches von der Unfallversicherung freigegeben worden ist. Praktische Ausbildung auf Basis der französischen Vorgaben.	Theoretical material of the French instructors which has been released by the accident insurance. Practical training based on French standards.
<b>France</b>  <p>SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-et-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-et-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a></p>	Deutsch	Englisch
	Im Allgemeinen werden Power Point Präsentationen verwendet.	Power point presentations are generally used.














21. Schließt die Ausbildung mit einer Prüfung ab? 21. Does the training end with an examination?		
<b>Netherlands</b>  <p>Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a></p>	Deutsch	Englisch
	Immer	Always
<b>Norway</b>  <p>The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a></p>	Deutsch	Englisch
	Nicht für die Mindestausbildung, sondern für die Berufsschule.	Not for minimum training, but for vocational school
<b>Swiss</b>  <p>Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldesgrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a></p>	Deutsch	Englisch
	EBA => Eidg. Fachprüfung EFZ => Eidg. Fachprüfung Bauführer => Eidg. Fachprüfung Meister=> Eidg. Fachprüfung	EBA => Confederate professional examination (Eidgen. Fachprüfung) EFZ => Confederate Professional examination Foreman => confederate professional examination master craftsman => confederate professional examination
<b>Germany</b>  <p>Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167090-0 Fax: 022167090-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueschutzverband-stahlgeruestbau.de</a></p>	Deutsch	Englisch
	Ja, Gesellenprüfung, gemäß HwO	Yes, final examination in accordance with the Crafts Code
<b>Sweden</b>  <p>Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel. +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a></p>	Deutsch	Englisch
	Im Bereich der staatlich regulierten Bildung gibt es keine Prüfungspflicht nach abgeschlossenen Kursen. Voraussetzung ist, dass der Ausbilder ein Zertifikat ausstellt.  Für die Lehrlingsausbildung ist die Anforderung an den Erzieher, dass er sicherstellt, dass der Schüler eine Abschlussprüfung zur Anerkennung in den theoretischen Kursen ablegt. Für die praktische Ausbildung gibt es derzeit keine Prüfung, alle durchgeführten praktischen Schritte sollten stattdessen in einem elektronischen Lehrbuch vermerkt werden.	Regarding government-regulated education, there is no requirement for examination after completed courses, The requirement is that the educator must issue a certificate.  For apprenticeship education, is the requirement that the educator ensures that the student completes a final test for approval in the theoretical courses. For the practical training there is currently no examination, all practical steps that are carried out should instead be noted in an electronic apprentice book
<b>Bulgaria</b>  <p>Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a></p>	Deutsch	Englisch
<b>England</b>  <p>The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a></p>	Deutsch	Englisch
	Ja	YES
<b>Finland</b>  <p>General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a></p>	Deutsch	Englisch
	Ja, in beiden zuvor genannten Trainings.	Yes, in both trainings mentioned before.
<b>Poland</b>  <p>Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a></p>	Deutsch	Englisch
	Ja, das Training endet mit einer Prüfung. Die Prüfung erfolgt durch den Prüfungsausschuss des Instituts für mechanisiertes Bauen und Felsabbau.	Yes, the training ends with an examination. Examination by the examination board of the Institute of Mechanised Construction and Rock Mining
<b>Luxembourg</b>  <p>FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a></p>	Deutsch	Englisch
	Ja	Yes
<b>France</b>  <p>SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-et-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-et-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a></p>	Deutsch	Englisch
	Ja	YES












22. Welcher Abschluss / welche Berufsbezeichnung wird nach erfolgreicher Prüfung erreicht? Wer stellt das Zeugnis aus? 22. Which qualification / job title is achieved? Who issues the certificate?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vshb-online.nl">info@vshb-online.nl</a> <a href="http://www.vshb-online.nl">www.vshb-online.nl</a>	Die Diplomierung dauert 2 Jahre für Gerüstbauer. Die Diplomierung dauert 3 Jahre für Gerüstbauer 1 (Senior Gerüstbauer). Die Diplome werden vom niederländischen Staat ausgestellt. <b>Die Zertifizierung dauert je nach Qualifikation Jahre:</b> - Zukünftiger Assistent Gerüstbauer Logistikhelfer) - Assistent Gerüstbauer Logistikhelfer, Gerüste - Gerüstgerüstbauer, die den Assistenten führen. - 1. Gerüstgerüstbauer, der das Gerüst führt. - Vorarbeiter (Leiter, externe Kommunikation) <i>Außerdem Inspektor und Supervisor.</i>	Diplomation takes 2 years for scaffolder Diplomation takes 3 years for scaffolder 1 (senior scaffolder) Diploma issued by the Dutch State. <b>Certification takes years, depending the qualification:</b> - Upcoming assistant scaffolder logistic helper) - Assistant scaffolder logistic helper, scaffolds - Scaffolder scaffolds, leading the assistant - 1 st Scaffolder scaffolds, leading the scaffolder - Foreman (leading, external communication) <i>Furthermore inspector and supervisor</i>
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hrnl.no">www.hrnl.no</a>	Zertifizierte Gerüstbauer, Regierung	Certificated scaffolder, government
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldenstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Gerüstbauer EBA mit Eidg. Diplom Gerüstbauer EFZ mit Eidg. Diplom Bauführer Gebäudehülle mit Eidg. Fachausweis Gerüstbau (Eidg. Diplom) Polybau Meister (Eidg. Diplom)	Scaffolding EBA with Federal Diploma Scaffolding erector EFZ with Federal Diploma Foreman building envelope with Federal Certificate of Scaffolding ( Federal Diploma) Polybau Master ( Federal Diploma)
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Berufseinigung für das Gerüstbau-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgertüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueschutzverband-stahlgertustbau.de">info@gueschutzverband-stahlgertustbau.de</a> <a href="http://www.gueschutzverband-stahlgertustbau.de">www.gueschutzverband-stahlgertustbau.de</a>	Gerüstbauer/in Geselle/in Ein Zeugnis gibt es von der Berufsschule. Der Gesellenbrief wird von der prüfenden Handwerkskammer ausgestellt.	Scaffolder / journeyman There's a certificate from the vocational school. The journeyman's certificate is issued by the examining chamber of crafts.
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Im Bereich der staatlich regulierten Bildung gibt es keine Berufsbezeichnung, die nach Abschluss der Kurse erreicht wird, der Student erhält ein Bildungszertifikat. Für die Lehrlingsausbildung erhält der Auszubildende ein berufliches Zertifikat und nach Abschluss der Ausbildung die Berufsbezeichnung Gerüstbauer.	Regarding government-regulated education, there is no job title achieved after completed courses, the student receives a certificate of education.  For apprenticeship education, the apprentice receives a professional certificate and receives the working title of scaffold builder after completing the education.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)2/4199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Hängt davon ab welche Kurse gerade durchgeführt werden. CISRS Gerüstbauer+ Leel 2 NVQ Der zugelassene Trainingsanbieter stellt das Zertifikat im Namen von CISRS aus Stadt und Innung / NOCN stellen NVQ-Zertifizierung aus. CISRS Advanced Scaffolder+ Level 3 NVQ	Depends which course is being undertaken CISRS Scaffolder +Level 2 NVQ Approved Training Provider issues the certificate on behalf of CISRS City and Guilds/NOCN issue NVQ certification CISRS Advanced Scaffolder + Level 3 NVQ
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Nach Abschluss der Personalzertifizierungsschulung erhält der Gerüstbauer die Zertifizierungskarte "Stufe 1 Gerüstbauer".	After personnel certification training completed, the scaffolder gets certificate card "Level 1 Scaffolder".
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Der Mitarbeiter, der die Prüfung bestanden hat, erhält das Benutzerhandbuch des Maschinenbedieners mit dem Eintrag "Statische Gerüste, Metall, keine Klasse, Auf- und Abbau, ausgestellt vom Institut für Maschinenbau und Felsbergbau	The employee that passed the examination receives the machine operator's log-book with an entry "static scaffolds, metal, no class, installation and dismantling, given by Institute of Mechanised Construction and Rock Mining
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Teilnahmezertifikat mit Angabe des bestandenen Kurses. Gerüstbauer / Kolonnenführer oder der spezifischen Ausbildung (Sonderkonstruktionen)	Certificate of attendance with details of the course passed Scaffolder scaffolding group leader or specific training (special constructions)
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHEFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadere 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Erstausbildung Das Ausbildungszertifikat wird durch das Ausbildungszentrum ausgestellt.  Kontinuierliche Weiterbildung Ausstellung eines Ausbildungszertifikats durch die Ausbildungsstätte	Initial training Training certificate issue by the training center.  <b>Continuous further training</b> Training certificate issued by the training body.












	23. Wie hoch ist Durchfallquote? 23. What is the failure rate?	
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Ist nicht bekannt. Wird vom niederländischen Bildungssystem und vom SVWOH registriert	Is not known. Is registered by the Dutch education system and by the SVWOH
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	Weniger als 10 %	Less than 10%
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldsggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	EBA / EFZ ca. 5 % Bauführer ca. 25 % Meister ca. 25 % Alle Prüfungen sind mindestens 1 - 3 mal wiederholbar	EBA / EFZ approx. 5 % Foreman approx. 25 % Master approx 25 % All tests can be repeated at least 1-3 times
<b>Germany</b> 		<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbau-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a>	Die Durchfallquote liegt bei 30% bis 40%.	The failure rate is between 30% and 40%.
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.se">info@stib.se</a> <a href="http://www.stib.se">www.stib.se</a>	Was die staatlich regulierte Bildung betrifft, so haben wir keine Zahlen. Bei der Lehrlingsausbildung liegt die Durchfallquote bei etwa 50 Prozent.	Regarding government-regulated education, we have no figures. For apprenticeship education, the failure rate is about 50 percent.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Hängt davon ab welcher Kurs gerade durchgeführt wird. Ausbildungsplätze ca. 25 %.	Depends upon which course is being undertaken. Apprenticeships approx 25%
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Etwa 1-2 Personen pro Jahr.	About 1-2 person per year.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Keine Daten (ca. 10% - keine offiziellen Daten)	No data (approximately 10% - no official data)
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:engels@fda.lu">engels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Keine Angaben möglich	No information possible
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Erstausbildung geschätzt 20 %  Kontinuierliche Weiterbildung 20%	Initial training Estimation 20%  Continuous training Estimation 20%












24. Ist der Abschluss auf Europäischer Ebene anerkannt? 24. Is the degree recognized at European level?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Nein	No
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hrl.no">www.hrl.no</a>	?	?
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	EFZ (NQR = 4 / EQR = 4) Bauführer (NQR = 6, Bachelor) Meister (NQR = 7, Master / EQR 6, Bachelor) NQR = Nationaler Qualifikationsrahmen EQR = Europäische Zuordnung der Berufsbildung	EFZ (NQR = 4 / EQR = 4) Foreman (NQR = 6, Bachelor) Master (NQR = 7, Master / EQR 6, Bachelor) NQR = National Qualification framework EQR = European classification of vocational educational training
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesleitung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167090-0 Fax: 022167090-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a>	Berufsanerkennungsrichtlinie	Directive on the Recognition of Professional Qualifications
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställingsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Im Bereich der staatlich regulierten Bildung wird das europäische Niveau auf keinem der Bildungsniveaus anerkannt, da eine Voraussetzung für die Kenntnis der schwedischen Vorschriften besteht, die die Bildung in anderen Ländern nicht enthält. Daher ist immer eine zusätzliche Schulung erforderlich.  In Bezug auf das Berufszertifikat und die Berufsbezeichnung Gerüstbauer können sie ein Anerkennungsschreiben beantragen, ein Anerkennungsschreiben kann an Inhaber ausländischer Dokumente ausgestellt werden, die eine formelle Gerüstbauausbildung in Kombination mit mindestens zwei Jahren Berufserfahrung aufweisen. Das Anerkennungsschreiben wird vom schwedischen Bauverband und der Gewerkschaft Byggnads ausgestellt. Aber auch hier ist in der Regel eine zusätzliche Ausbildung erforderlich.	Regarding government-regulated education European level is not recognized at any of the educational levels, because there is a requirement for knowledge of the Swedish regulations, which education in other countries does not contain. Therefore, supplementary training is always required.  Regarding professional certificate and working title of scaffold builder, you can apply for letter of acknowledgement, letter of Acknowledgement can be issued to holders of foreign documents that shows formal education in a scaffolding, combined with at least two years experience in the profession. Letter of Acknowledgement is issued by Sweden Construction Federation and the trade union Byggnads. But even here, supplementary education is usually required.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)2/4199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	CISRS- Qualifikation sind weltweit anerkannt	CISRS qualifications are recognised worldwide
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Nein	No.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Zwei Möglichkeiten: <input type="checkbox"/> Anerkennung der beruflichen Qualifikationen für die Ausübung eines reglementierten Berufs in der Republik Polen <input type="checkbox"/> Grenzüberschreitender Service  <a href="https://cksom.imbigs.pl/index.php?page=uznawanie-kwalifikacji">https://cksom.imbigs.pl/index.php?page=uznawanie-kwalifikacji</a>	Two ways: <input type="checkbox"/> Recognition of professional qualifications for the performance of a regulated profession in the Republic of Poland <input type="checkbox"/> Cross-border service  <a href="https://cksom.imbigs.pl/index.php?page=uznawanie-kwalifikacji">https://cksom.imbigs.pl/index.php?page=uznawanie-kwalifikacji</a>
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Keine Angaben möglich	No information possible
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Ja	YES














	25. Gibt es ein Ausbildungsgehalt? Gibt es eine Staffelung nach Ausbildungsjahren? 25. Is there a training wage? Is there any scaling of the year of the training?																									
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Ja. Durch die Regierung (Ministerium). Offizielle Trainer werden jährlich von der VSB überprüft.	Yes. By the government (ministry). Official trainers are yearly revised by VSB.																								
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skiløstreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	Ja	YES																								
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Im Gesamtarbeitsvertrag geregelt	Regulated in the collective labour agreement																								
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Bundesleitung für das Gerüstbau-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	§ 2 Ausbildungsvergütung 1. Ab dem 1. November 2018 beträgt die Ausbildungsvergütung bundeseinheitlich: <table border="1" data-bbox="562 961 823 1044"> <thead> <tr> <th>Ausbildungsjahr</th> <th>ab 1. November 2018</th> <th>ab 1. August 2019</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>790,00 €</td> <td>815,00 €</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>990,00 €</td> <td>1015,00 €</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>1240,00 €</td> <td>1265,00 €</td> </tr> </tbody> </table>	Ausbildungsjahr	ab 1. November 2018	ab 1. August 2019	1	790,00 €	815,00 €	2	990,00 €	1015,00 €	3	1240,00 €	1265,00 €	§ 2 Ausbildungsvergütung 1. Ab dem 1. November 2018 beträgt die Ausbildungsvergütung bundeseinheitlich: <table border="1" data-bbox="1234 961 1495 1044"> <thead> <tr> <th>Ausbildungsjahr</th> <th>ab 1. November 2018</th> <th>ab 1. August 2019</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>790,00 €</td> <td>815,00 €</td> </tr> <tr> <td>2</td> <td>990,00 €</td> <td>1015,00 €</td> </tr> <tr> <td>3</td> <td>1240,00 €</td> <td>1265,00 €</td> </tr> </tbody> </table>	Ausbildungsjahr	ab 1. November 2018	ab 1. August 2019	1	790,00 €	815,00 €	2	990,00 €	1015,00 €	3	1240,00 €	1265,00 €
Ausbildungsjahr	ab 1. November 2018	ab 1. August 2019																								
1	790,00 €	815,00 €																								
2	990,00 €	1015,00 €																								
3	1240,00 €	1265,00 €																								
Ausbildungsjahr	ab 1. November 2018	ab 1. August 2019																								
1	790,00 €	815,00 €																								
2	990,00 €	1015,00 €																								
3	1240,00 €	1265,00 €																								
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Ja, für die Lehrlingsausbildung wie folgt: <b>Trainingsstufe 1:</b> 1 - 1600 Stunden 65 Prozent der voll bezahlten Gerüstbauer <b>Trainingsstufe 2:</b> 1601 - 2350 Stunden 70 Prozent der voll bezahlten Gerüstbauer Schulung <b>Trainingsstufe 3:</b> 2351 - 3100 Stunden 75 Prozent der voll bezahlten Gerüstbauer Schulung <b>Trainingsstufe 4:</b> 3101 - 4200 Stunden 88 Prozent der voll bezahlten Gerüstbauer	Yes, for apprenticeship education as follows: <b>Training stage 1:</b> 1 - 1600 hours 65 percent of fully paid scaffolders <b>Training stage 2:</b> 1601 - 2350 hours 70 percent of fully paid scaffolders <b>Training stage 3:</b> 2351 - 3100 hours 75 percent of fully paid scaffolders <b>Training stage 4:</b> 3101 - 4200 hours 88 percent of fully paid scaffolders																								
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>																										
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Birdwell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ja Zahlen aus der CIJC Working Rule Agreement 2019 Jahr 1 £5.50 pro Stunde Jahr 2 £6.60 pro Stunde Jahr 3 ohne NVQ2 £7.70 pro Stunde Jahr 3 mit NVQ2 £9,85 pro Stunde  In Wirklichkeit zahlen die meisten Arbeitgeber mehr als das.	Yes Figures taken from CIJC Working Rule Agreement 2019 Year 1 £5.50 per hour Year 2 £6.60 per hour Year 3 without NVQ2 £7.70 per hour Year 3 with NVQ2 £9.85 per hour  In reality most employers pay more than this																								
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Der Gerüstbauer erhält bei der Teilnahme an der Schulung zum Personalzertifikat ein Gehalt.	The scaffolder gets salary while participating personnel certificate training																								
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	250 EUR / Person	250 EUR / person																								
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Nein, die Kurszeit der Teilnehmer wird normal durch den Arbeitgeber bezahlt.	No, the course time of the participants is normally paid by the employer.																								
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																								
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHEFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-et-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-et-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-et-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-et-etaiement.org</a>	<b>Erstausbildung</b> • zukünftige Gerüstanwender: = keine • zukünftige professionelle Gerüstbauer = nichts außer der Mindestzulage für ein Praktikum  <b>Kontinuierliche Weiterbildung</b> <b>Regelmäßiger Lohn des Gehalts</b> Regular wage of the salary.	Initial training • future scaffolder-users = none • future professional scaffolders = nothing except minimum allowance for internship  <b>Continuous training</b> Regular wage of the salary.																								












	26. Gibt es eine Weiterbildung? 26. Is there any further education?	
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Ja. In Übereinstimmung mit dem Richtlijn Steiger, die jährlich aktualisiert wird, wird die Weiterbildung festgelegt.	Yes. In accordance with the Richtlijn Steiger, which is yearly updated, the further education is determined.
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5466 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	Kann für den technischer Abschluss und einen Ingenieur Abschluss fortgesetzt werden.	Can continue for technical degree and engineering degree
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Ja, wie oben beschrieben	Yes, as described above
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesleitung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221617000-0 Fax: 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a>	Ja, Kolonnenführer, Monteur, Montageleiter, Meister	Yes, group leader, assembler, assembly supervisor, foreman
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Bezüglich der staatlich regulierten Bildung, für alle, die mit Verkapselungskonstruktionen arbeiten, gibt es eine Zusatzschulung zu Verkapselungskonstruktionen, unabhängig von deren Höhe und Lagertechnik. Als Grundlage für diese Zusatzausbildung ist eine "spezielle Schulung auf Gerüsten" erforderlich.	Regarding government-regulated education, there is supplementary training on encapsulation constructions irrespective of its height and bearing method. 'Special training on scaffolds' is required as a basis for this supplementary training.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ja Gerüstbauaufsicht Gerüstinspektorin Advisorischer Inspektor  Wer sich als Designer qualifizieren will, muss eine Universität besuchen.	Yes Scaffolding Supervisor Scaffolding Inspector Adv. Inspector  Those looking to qualify as designers must attend university
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Geplant ist, dass wir irgendwann in der Zukunft mit der Stufe 2 beginnen - zertifizierter Gerüstbauer - Polier - Ausbildung.	Planned that at some point in the future we will start Level 2 - certificated scaffolder - foreman - training.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Die mögliche Weiterbildung ist nicht durch Gesetz geregelt, obwohl ein freiwilliger Kurs der polnischen Wirtschaftskammer des Gerüstbaus angeboten wird: "Spezialist für die Überwachung der Montage und des Betriebs von Gerüsten".	There possible further education is not regulated by law, although there is voluntary course offered by Polish Economic Chamber of Scaffolding: "Specialist in supervision of the assembly and exploitation of scaffolding"
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Ja, spätestens nach 5 Jahren Pflicht	Yes, after 5 years are the latest Mandatory
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Nein	No.












27. Dauer der Weiterbildung/en? 27. What ist the duration of the further education?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsvb-online.nl">info@vsvb-online.nl</a> <a href="http://www.vsvb-online.nl">www.vsvb-online.nl</a>	Inhaber eines Diploms werden alle 5 Jahre aktualisiert. Keine Prüfung. Inhaber von Zertifikaten werden alle 5 Jahre ausgebildet und müssen eine Prüfung ablegen.	Holders of a diploma are every 5 years updated. No exam. Holders of certificates are every 5 years trained and have to pass an exam.
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hnl.no">www.hnl.no</a>	2-4 Jahre	2 – 4 years
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Oben beschrieben	Above described
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221 618700-0 Tel. 0221 617000-90 Fax: 0221 617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	Weiterbildung Unterrichtsstunden Anzahl Schulungswochen Geprüfter Gerüstbau-Monteur 90 2 Geprüfter Gerüstbau-Montageleiter 135 3 Geprüfter Gerüstbau-Kolonnenführer 241 6 Ausbildung der Ausbilder 108 3  Teile I bis IV Vorbereitungslehrgänge auf die Meisterprüfung im Gerüstbauer-Handwerk Teil I und Teil II: 750 Unterrichtsstunden Teil III: 300 Unterrichtsstunden Teil IV: 108 Unterrichtsstunden	further training lessons Number of training weeks Certified scaffolding assembler 90 2 Certified scaffolding supervisor 135 3 Certified scaffolding group leader 241 6 Training of trainers 108 3  Parts I to IV Preparatory courses for the master craftsman's examination in the scaffolding trade Part I and Part II: 750 lessons Part III: 300 lessons Part IV: 108 lessons
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	32 Stunden theoretische Schulung	32 hours of theoretical training
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Gerüstbauaufsicht (5 Tage) Gerüstinspektor (3 Tage) Advisorischer Inspektor (2 Tage)	Scaffolding Supervisor (5 Days) Scaffolding Inspector (3 Days) Adv. Inspector (2 Days)
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Noch nicht entschieden, möglicherweise 3 Tage für Stufe 2 - Vorarbeiter	Not decided yet, could be three day for Level 2 - foreman.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Der Kurs "Spezialist für die Überwachung der Montage und Nutzung von Gerüsten" dauert 64 Stunden.	The course "Specialist in supervision of the assembly and exploitation of scaffolding" lasts 64 hours.
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:engels@fda.lu">engels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Abhängig von den einzelnen Lehrgängen 1 – 2 Wochen	Depending on the individual courses 1-2 weeks
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>		












28. Wie hoch ist die Zahl der Teilnehmer pro Jahr? 28. What is the number of participants per year?																																																		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																																
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsvb-online.nl">info@vsvb-online.nl</a> <a href="http://www.vsvb-online.nl">www.vsvb-online.nl</a>	1500 - 2000	1500 - 2000																																																
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																																
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilasseentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hnl.no">www.hnl.no</a>	?	?																																																
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																																
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Oben beschrieben	Described above																																																
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																																
Bundesinnung für das Gerüstbau-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221 617000-0 Fax: 0221 617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a>	Siehe S. 17 Soka-Bericht <table border="1"> <caption>Fortbildungsveranstaltungen</caption> <thead> <tr> <th></th> <th>2017</th> <th>2018</th> <th>Veränderung in %</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Gepfährter Gerüstbau-Kolonnenführer</td> <td>Anzahl Lehrlinge: 8 Anzahl Teilnehmer: 234</td> <td>2 34</td> <td>-75,0 -85,5</td> </tr> <tr> <td>Gepfährter Gerüstbau-Montageleiter</td> <td>Anzahl Lehrlinge: 1 Anzahl Teilnehmer: 19</td> <td>2 62</td> <td>100,0 178,9</td> </tr> <tr> <td>Gepfährter Gerüstbau-Monteur</td> <td>Anzahl Lehrlinge: 3 Anzahl Teilnehmer: 73</td> <td>7 178</td> <td>133,3 143,8</td> </tr> <tr> <td>Ausbildungsprüfung</td> <td>Anzahl Lehrlinge: 2 Anzahl Teilnehmer: 36</td> <td>2 34</td> <td>0,0 -5,6</td> </tr> <tr> <td>Vorbereitungslehrgang für die Abschlussprüfung zum/zur Gerüstbauer/-in*</td> <td>Anzahl Lehrlinge: - Anzahl Teilnehmer: -</td> <td>- -</td> <td>- -</td> </tr> </tbody> </table> <small>* Aufgrund geringer Nachfrage fand kein Lehrgang gemäß § 46 Abs. 2 Berufsbildungsrecht statt.</small>		2017	2018	Veränderung in %	Gepfährter Gerüstbau-Kolonnenführer	Anzahl Lehrlinge: 8 Anzahl Teilnehmer: 234	2 34	-75,0 -85,5	Gepfährter Gerüstbau-Montageleiter	Anzahl Lehrlinge: 1 Anzahl Teilnehmer: 19	2 62	100,0 178,9	Gepfährter Gerüstbau-Monteur	Anzahl Lehrlinge: 3 Anzahl Teilnehmer: 73	7 178	133,3 143,8	Ausbildungsprüfung	Anzahl Lehrlinge: 2 Anzahl Teilnehmer: 36	2 34	0,0 -5,6	Vorbereitungslehrgang für die Abschlussprüfung zum/zur Gerüstbauer/-in*	Anzahl Lehrlinge: - Anzahl Teilnehmer: -	- -	- -	See p. 17 Soka Report <table border="1"> <caption>Fortbildungsveranstaltungen</caption> <thead> <tr> <th></th> <th>2017</th> <th>2018</th> <th>Veränderung in %</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Gepfährter Gerüstbau-Kolonnenführer</td> <td>Anzahl Lehrlinge: 8 Anzahl Teilnehmer: 234</td> <td>2 34</td> <td>-75,0 -85,5</td> </tr> <tr> <td>Gepfährter Gerüstbau-Montageleiter</td> <td>Anzahl Lehrlinge: 1 Anzahl Teilnehmer: 19</td> <td>2 62</td> <td>100,0 178,9</td> </tr> <tr> <td>Gepfährter Gerüstbau-Monteur</td> <td>Anzahl Lehrlinge: 3 Anzahl Teilnehmer: 73</td> <td>7 178</td> <td>133,3 143,8</td> </tr> <tr> <td>Ausbildungsprüfung</td> <td>Anzahl Lehrlinge: 2 Anzahl Teilnehmer: 36</td> <td>2 34</td> <td>0,0 -5,6</td> </tr> <tr> <td>Vorbereitungslehrgang für die Abschlussprüfung zum/zur Gerüstbauer/-in*</td> <td>Anzahl Lehrlinge: - Anzahl Teilnehmer: -</td> <td>- -</td> <td>- -</td> </tr> </tbody> </table> <small>* Aufgrund geringer Nachfrage fand kein Lehrgang gemäß § 46 Abs. 2 Berufsbildungsrecht statt.</small>		2017	2018	Veränderung in %	Gepfährter Gerüstbau-Kolonnenführer	Anzahl Lehrlinge: 8 Anzahl Teilnehmer: 234	2 34	-75,0 -85,5	Gepfährter Gerüstbau-Montageleiter	Anzahl Lehrlinge: 1 Anzahl Teilnehmer: 19	2 62	100,0 178,9	Gepfährter Gerüstbau-Monteur	Anzahl Lehrlinge: 3 Anzahl Teilnehmer: 73	7 178	133,3 143,8	Ausbildungsprüfung	Anzahl Lehrlinge: 2 Anzahl Teilnehmer: 36	2 34	0,0 -5,6	Vorbereitungslehrgang für die Abschlussprüfung zum/zur Gerüstbauer/-in*	Anzahl Lehrlinge: - Anzahl Teilnehmer: -	- -	- -
	2017	2018	Veränderung in %																																															
Gepfährter Gerüstbau-Kolonnenführer	Anzahl Lehrlinge: 8 Anzahl Teilnehmer: 234	2 34	-75,0 -85,5																																															
Gepfährter Gerüstbau-Montageleiter	Anzahl Lehrlinge: 1 Anzahl Teilnehmer: 19	2 62	100,0 178,9																																															
Gepfährter Gerüstbau-Monteur	Anzahl Lehrlinge: 3 Anzahl Teilnehmer: 73	7 178	133,3 143,8																																															
Ausbildungsprüfung	Anzahl Lehrlinge: 2 Anzahl Teilnehmer: 36	2 34	0,0 -5,6																																															
Vorbereitungslehrgang für die Abschlussprüfung zum/zur Gerüstbauer/-in*	Anzahl Lehrlinge: - Anzahl Teilnehmer: -	- -	- -																																															
	2017	2018	Veränderung in %																																															
Gepfährter Gerüstbau-Kolonnenführer	Anzahl Lehrlinge: 8 Anzahl Teilnehmer: 234	2 34	-75,0 -85,5																																															
Gepfährter Gerüstbau-Montageleiter	Anzahl Lehrlinge: 1 Anzahl Teilnehmer: 19	2 62	100,0 178,9																																															
Gepfährter Gerüstbau-Monteur	Anzahl Lehrlinge: 3 Anzahl Teilnehmer: 73	7 178	133,3 143,8																																															
Ausbildungsprüfung	Anzahl Lehrlinge: 2 Anzahl Teilnehmer: 36	2 34	0,0 -5,6																																															
Vorbereitungslehrgang für die Abschlussprüfung zum/zur Gerüstbauer/-in*	Anzahl Lehrlinge: - Anzahl Teilnehmer: -	- -	- -																																															
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																																
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Was diese Zusatzausbildung betrifft, so haben wir keine Zahlen, da es keine Registrierungspflicht für Bildungsanbieter gibt.  STIB bildet jährlich rund 70 Schüler in dieser Ausbildung aus.	Regarding this supplementary training, we have no figures as there is no requirement for registration of education providers.  STIB trains about 70 students a year in this training.																																																
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																																
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien  Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>																																																		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																																
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Gerüstaufsicht 156 Gerüstinspektor 1229 Advisorischer Inspektor 459	Scaffolding Supervisor 156 Scaffolding Inspector 1229 Adv. Inspector 459																																																
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																																
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>		./.																																																
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																																
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czaklego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Im Durchschnitt etwa 100 Personen pro Jahr.	On average about 100 people per year.																																																
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																																
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Keine Angabe möglich.	No information possible																																																
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>																																																
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>																																																		














	29. Wo findet die Weiterbildung/en statt? Gibt es spezielle Schulungszentren für die Unterrichte? 29. Where does the training take place? Are there special training centres for the teaching units?	
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Spezielle Zentren	Special centres
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hnl.no">www.hnl.no</a>	Universität	Univesity
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 248 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Alle Ausbildungen finden im Polybau statt.	All training courses take place in Polybau.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesleitung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	Ja, Berufsbildungszentren Kammern	Yes, vocational training centres Chambers
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Die Schulung findet bei den jeweiligen Trainingsanbietern statt.  STIB hofft, dass wir als Unternehmen im nächsten Jahr ein Trainingszentrum am Flughafen Arlanda (Stockholm) anbieten können, dann wird die Ausbildung mit Theorie und Praxis kombiniert.	The training takes place at the respective training providers.  STIB's hope is that we as an organization next year can offer a training center at Arlanda airport (Stockholm), the training will then be combined with theory and practical training.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Bei CISRS zugelassene Trainingsanbieter An Universitäten und Fachhochschulen	At CISRS approved Training Providers At University/colleges
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Wahrscheinlich findet sie im Ausbildungszentrum für Bauherren wie in Level 1 statt.	probably it takes place in training centre for builders as in Level 1.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Gerüstbauer: 216 von IMBiGS akkreditierte Trainingszentren (ca. 20 sind aktiv) Spezialist für die Überwachung der Montage und des Betriebs von Gerüsten: 3 Plätze in Polen	Scaffold fitter: 216 training centers accredited by IMBiGS (approximately 20 is active) Specialist in supervision of the assembly and exploitation of scaffolding: 3 places in Poland
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Kompetenzzentrum für Innen- und Aussenbau oder auf Wunsch in den Betrieben	Competence centre for interior and exterior finishing or on request in the companies
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-etaitement.fr">syndicat@echafaudage-etaitement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaitement.org">www.echafaudage-coffrage-etaitement.org</a>		












30. Welche Praxisinhalte werden vermittelt? 30. What practical content is taught?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsvb-online.nl">info@vsvb-online.nl</a> <a href="http://www.vsvb-online.nl">www.vsvb-online.nl</a>	Was in den Richtlijn Steigers beschrieben wird und die von SVWOH festgelegten Begriffe.	What is described in the Richtlijn Steigers and the terms specified by SVWOH
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.brnl.no">www.brnl.no</a>	?	?
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Fassadengerüst und Notdach sowie Modulgerüst für Industrie	Facade scaffolding and emergency roof as well as modular scaffolding for industry.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221617000-0 Fax: 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgertüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgertustbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgertustbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgertustbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgertustbau.de</a>	Abhängig vom Seminar werden in der Praxis die Themen Gerüstkonstruktionen innerhalb und außerhalb der Regelausführung, Sonderkonstruktionen, Wetterschutz-Einhausungen, Hängegerüstkonstruktionen, Traggerüstbau, Verankerungstechnik, Höhenzugangstechnik, Transportsysteme, Baustellenlogistik geschult.	Depending on the seminar, practical training is provided on the topics of scaffold constructions within and outside the standard design, special constructions, weather protection enclosures, suspended scaffold constructions, shoring construction, anchoring technology, height access technology, transport systems, construction site logistics.
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesslövågen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Auszubildende erhalten die praktische Ausbildung zum Auszubildenden in einem Gerüstbaubetrieb, was in einem elektronischen Ausbildungsbuch vermerkt ist.	For apprentices, they receive the practical training as an employee apprentice in a scaffold company, which is noted in the electronic apprenticeship book.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)2/4199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	33%	33%
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	./.	./.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Die folgenden Themen werden im Rahmen des Kurses "Spezialist für die Überwachung der Montage und Nutzung von Gerüsten" vermittelt: - Berechnungen; - technische Entwürfe; - Erste Hilfe (Training mit Übungsphantom).	The following topics are trained during course "Specialist in supervision of the assembly and exploitation of scaffolding": - calculations; - technical drafts; - first aid (training with exercise phantom).
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Auffrischung der ursprünglich festgelegten Inhalte, auf Wunsch werden spezifischen Inhalte behandelt.	Refresh of the originally defined contents, specific contents can be treated on request
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>		












31. Welche Theorieinhalte werden vermittelt? 31. What theoretical content is taught?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Siehe 30	See 30.
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.brnl.no">www.brnl.no</a>	?	?
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldesgasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Norm Gerüstungen	Standard scaffolding
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022161900-0 Fax: 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	Auf Grundlage von Rahmenlehrplänen und Verordnungen, insbesondere in den Fortbildungen, oder im Rahmen der Entwicklung von Weiterbildungsseminaren, werden im theoretischen Teil folgende Lehrgangsinhalte umfassend geschult: Arbeitssicherheit, Gerüstbautechnik, Höhenzugangstechnik, Verankerungstechnik, Materialkunde, Logistik, Konstruktionstechnik, technische Kommunikation, Statik, gesetzliche Grundlagen, DIN-Vorschriften, Personalführung, Marketing, kaufmännische Inhalte, und viele mehr.	On the basis of framework curricula and regulations, in particular in further training courses or within the framework of the development of further training seminars, the following course contents are comprehensively trained in the theoretical part: Occupational safety, scaffolding technology, height access technology, anchoring technology, material science, logistics, construction technology, technical communication, statics, legal principles, DIN regulations, personnel management, marketing, commercial content, and many more.
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.se">info@stib.se</a> <a href="http://www.stib.se">www.stib.se</a>	Zusätzliche Schulungen zu Verkapselungskonstruktionen müssen Folgendes beinhalten: - Eine gründliche Überprüfung der Anforderungen an Verkapselungskonstruktionen in Sweden. -Allgemeine Grundsätze für die Errichtung von Verkapselungskonstruktionen. -Übersicht über verschiedene Arten von Verkapselungskonstruktionen. -Wie Verkapselungskonstruktionen und Gerüste kombiniert werden können.	Supplementary training on encapsulation constructions shall include: - A thorough review of encapsulation constructions stipulations in Sweden. -General principles for the erection of encapsulation constructions. -Review of various types of encapsulation constructions. -How encapsulation constructions and scaffolding can be combined.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)2/4199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	66%	66%
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	./.	./.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Die folgenden Themen werden im Rahmen des Kurses "Spezialist für die Überwachung der Montage und Nutzung von Gerüsten" erarbeitet: - technische Bedingungen und Rechtsvorschriften; - erster Kontakt mit dem Objekt, den Verfahren und dem Tätigkeitsbereich; - Organisation und Vorbereitung des Auf- und Abbaus eines Gerüsts; - Überwachung des Auf- und Abbaus von Gerüsten; - Inbetriebnahme von Gerüsten zur Nutzung; - Überwachung der Ausnutzung des Gerüsts; - Mengenerfassung und Abrechnung; - Baustatik - Grundlagen; - technische Zeichnung; - Arbeitssicherheit beim Auf-, Ab- und Abbau von Gerüsten; - Verfahren in Notfallsituationen; - Erste Hilfe; - externe Inspektion.	The following topics are elaborated during course "Specialist in supervision of the assembly and exploitation of scaffolding": - technical conditions and legislation; - first contact with the object, procedures and the scope of activities; - organizing and preparing the erection/ dismantling of a scaffolding; - supervision of scaffolding's erecting/ dismantling; - commissioning scaffolding for exploitation; - supervision of scaffolding's exploiting; - quantity survey and settling accounts; - construction statics - basics; - technical drawing; - industrial safety during erecting, dismantling and exploiting scaffolding; - procedures in emergency situations; - first aid; - external inspection.
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Auffrischung der ursprünglich festgelegten Inhalte, auf Wunsch werden spezifischen Inhalte behandelt	Refresh of the originally defined contents, specific contents can be treated on request
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>		












32. Welche Lehrgangunterlagen werden eingesetzt? 32. Which course material is used?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vshb-online.nl">info@vshb-online.nl</a> <a href="http://www.vshb-online.nl">www.vshb-online.nl</a>	Siehe 15	See 15
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	?	?
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Als Grundlage wird das Schweizer Fachbuch verwendet, in den UK-Ausbildungen kommen zusätzlich noch eigene Unterlagen der Ausbildungsstätten zu tragen.	The Swiss textbook is used as the bases, the inter company vocational training additionally uses documents generated by the training centres.
<b>Germany</b> 		<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a>	Alle Fachinformationen der Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk sowie darüber hinaus die Lehrgangunterlagen der Dozenten und in Ausnahmefällen spezielle Fachliteratur.	All technical information of the Federal Guild for the Scaffolding Trade as well as the course documents of the lecturers and, in exceptional cases, special technical literature.
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Jeder Pädagoge produziert sein eigenes Material, basierend auf den Anforderungen der schwedischen Arbeitsumgebungsbehörde für den Inhalt der Ausbildung.	Each educator produce it's own material based on the Swedish Work Environment Authority's requirements for the content of the education.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Standardmaterial, das von CISRS bereitgestellt wird Trainingsmodule und Branchenleitfäden, die für die Delegierten verwendet und herausgegeben werden.	Standardised materials provided by CISRS Training modules and Industry guidance notes used and issued to delegates.
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>		./.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Spezialist für die Überwachung der Montage und des Betriebs von Gerüsten: Power Point Präsentation, originale technische Dokumentation, Montage- und Bedienungsanleitung, Lehrmaterialien, die von der Polnischen Wirtschaftskammer des Gerüstbaus erstellt wurden.	Specialist in supervision of the assembly and exploitation of scaffolding: Power Point presentation, original technical documentation, instructions for assembly and use, teaching materials prepared by Polish Economic Chamber of Scaffolding.
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengets@fda.lu">fengets@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Theoretisches Material der französischen Ausbilder welches von der Unfallversicherung freigegeben worden ist. Praktische Ausbildung auf Basis der französischen Vorgaben	Theoretical material of the French instructors which has been released by the accident insurance. Practical training of the basis of French guidelines.
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>		














33. Schließt die Weiterbildung mit einer Prüfung ab? 33. Does the further training conclude with an examination?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Ja	Yes
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skilleentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.brl.no">www.brl.no</a>	Ja	YES
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 249 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Ja, teilweise mit Eidg. Prüfungen wie oben umschrieben, teilweise auch mit Prüfungen die mit einer Bestätigung der Ausbildungsstätte Polybau ausgestellt wird.	Yes, partly with federal examinations as described above, partly also with examinations issued with certificate of the training centre Polybau.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221617000-0 Tel. 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@guestschutzverband-stahlguestbau.de">info@guestschutzverband-stahlguestbau.de</a> <a href="http://www.guestschutzverband-stahlguestbau.de">www.guestschutzverband-stahlguestbau.de</a>	Sämtliche Weiterbildungen enden mit einer ein- bis mehrteiligen Prüfung. In der Meisterprüfung sind dies in allen Schulungsbereichen insgesamt 10 Teilprüfungen.	All further training courses end with a one- or multi-part examination. In the master craftsman examination, there are a total of 10 partial examinations in all training areas.
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Im Bereich der staatlich regulierten Bildung gibt es keine Prüfungspflicht nach abgeschlossenen Kursen. Voraussetzung ist, dass der Ausbilder ein Zertifikat ausstellt.	Regarding government-regulated education, there is no requirement for examination after completed courses. The requirement is that the educator must issue a certificate.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ja, eine praktische Prüfung, das Ausfüllen eines Prüfberichts und einer Theorieprüfung, die Delegierten müssen natürlich beide Elemente des Kurses bestehen.	Yes a practical inspection, completion of an inspection report and a theory test, delegates must pass both elements of course.
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Wahrscheinlich wird es das.	Propably it will.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Spezialist für die Überwachung der Montage und des Betriebs von Gerüsten: Ja, der Kurs endet mit der Prüfung durch den Prüfungsausschuss der Kammer.	Specialist in supervision of the assembly and exploitation of scaffolding: Yes, the course ends with examination conducted by the Chamber's Examination Board.
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fece@fda.lu">fece@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Ja	Yes
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-etaitement.fr">syndicat@echafaudage-etaitement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaitement.org">www.echafaudage-coffrage-etaitement.org</a>		


34. Welche Berufsbezeichnung erreicht der Teilnehmer nach erfolgreichem Abschluss der Weiterbildung? 34. Which job title does the participant achieve after successfully completing the further training?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Siehe 22	See 22
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	Techniker oder Ingenieur	Technician or engineer
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Oben umschrieben (Punkt 24)	Described above (point 24)
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221/67000-0 Fax: 0221/67000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgerüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgeruestbau.de</a>	Geprüfter Gerüstbau-Monteur/in Geprüfter Gerüstbau-Montageleiter/in Staatlich geprüfter Gerüstbau-Kolonnenführer/in Gerüstbauermeister/in Teilqualifizierung AdA: Kein Titel Teilqualifizierung Teil 3: Geprüfte/r Fachkaufmann/-frau für kaufmännische Betriebsführung	Tested scaffolding assembler Certified scaffolding supervisor State-examined scaffolding group leader Master scaffolder Partial qualification AdA: No title Partial qualification Part 3: Certified specialist in commercial business management
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Es gibt keinen Titel, der mit der Ausbildung verbunden ist, aber der Schüler erhält ein Zertifikat	There is no title attached to the education, however, the student receives a certificate
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)2/4199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	CISRS Gerüstbauaufsicht CISRS Gerüstinspektor CISRS Advanced Scaffold Inspector (Gerüstinspektor)	CISRS Scaffolding Supervisor CISRS Scaffold Inspector CISRS Advanced Scaffold Inspector
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Wahrscheinlich erhält er eine Zertifizierungskarte "Stufe 2 - zertifizierter Gerüstbauer - Polier".	Probably gets a certification card "Level 2 - certified scaffolder - foreman".
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Eine Person, die einen Kurs erfolgreich abgeschlossen und eine Prüfung durch den Prüfungsausschuss der Kammer bestanden hat, erhält eine Karte und das Zertifikat "Spezialist für die Überwachung der Montage und des Betriebs von Gerüsten".	A person who successfully completed a course and passed an exam conducted by the Chamber's Examination Board receives a card and the certificate of "Specialist in supervision of the assembly and exploitation of scaffolding"
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Keine Änderung der Berufsbezeichnungen	No change in the professional title.
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>		

	35. Ist der Abschluss auf Europäischer Ebene anerkannt? 35. Is the further Training recognized at European level?	
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Nein	No
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	Ja	YES
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 248 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Oben umschrieben (Punkt 24)	Described above (point 24)
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221618700-0 Fax: 0221618700-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgertüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgertustbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgertustbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgertustbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgertustbau.de</a>	Laut DQR Gerüstbauer und Meister schon: <a href="https://www.dqr.de/media/content/2018_DQR_Liste_der_zugeordneten_Qualifikationen_01082018.pdf">https://www.dqr.de/media/content/2018_DQR_Liste_der_zugeordneten_Qualifikationen_01082018.pdf</a>	According to DQR scaffolders and masters yes: <a href="https://www.dqr.de/media/content/2018_DQR_Liste_der_zugeordneten_Qualifikationen_01082018.pdf">https://www.dqr.de/media/content/2018_DQR_Liste_der_zugeordneten_Qualifikationen_01082018.pdf</a>
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställingsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Wir haben keine Kenntnisse über eine gleichwertige Ausbildung auf europäischer Ebene	We have no knowledge of equivalent education available at European level.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ja	YES
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Nein	No.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>		/.
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fecelex@fda.lu">fecelex@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Keine Angabe möglich.	No information possible.
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-et-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-et-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>		

36. Wie wird die Weiterbildung finanziert? 36. How is the further training financed?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsvb-online.nl">info@vsvb-online.nl</a> <a href="http://www.vsvb-online.nl">www.vsvb-online.nl</a>	Von den Uinternehmen.	By the companies.
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Skillassentrepnerenes Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	?	?
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 248 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Oben Umschrieben (Punkt 11)	Described above (point 11)
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 0221617000-0 Fax: 0221617000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgertüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueschutzverband-stahlgertustbau.de">info@gueschutzverband-stahlgertustbau.de</a> <a href="http://www.gueschutzverband-stahlgertustbau.de">www.gueschutzverband-stahlgertustbau.de</a>	Tarifliche Fortbildung wie oben zur Ausbildung UP= Betrieb + Soka Meister Prüfung selbst	Collective further training as above on training UP= Operation + Soka Master examinee himself
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningentrepnerörema (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Die Gerüstfirma bezahlt die Ausbildung	The scaffold company pays for the education.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Durch Zuschüsse, den Arbeitgeber oder den Arbeitnehmer	Through grants, the employer or the individual
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Wahrscheinlich als Level 1, erwähnt in Punkt 11. Arbeitgeber (Unternehmen) übernehmen die Kosten für beide Trainings	Probably as Level 1, mentioned in item 11. Employers (companies) are paying the costs of both trainings.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Die Weiterbildung wird hauptsächlich von den Arbeitgebern finanziert.	The further training is financed mainly by employers.
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:fengels@fda.lu">fengels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Durch gesetzlich festgelegte Abführung von 0,5% der jährlichen Lohnmasse der Betriebe an das Ausbildungszentrum	By legally stipulated transfer of 0.5 % of the annual wage total of companies to the training centre.
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>		



37. Gibt es übergeordnete Qualifizierungsmaßnahmen? ( wie z.B. Seminare der BG BAU in Deutschland) 37. Are there higher qualification measures? (As for example seminars of the BG BAU in Germany)		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Nein. Der Gerüstbauer ist kein Ingenieur und ist kein Student. Konstrukteure und die höheren Qualifikationen wie Meister folgen Seminaren. Nur in Firmen- und E-Learning-Modulen.	No. The scaffolder is not an engineer and are no students. Constructors and the higher qualifications such as foreman follow seminars. Only in company and e-learning modules
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hrl.no">www.hrl.no</a>	?	?
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 246 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Der Gerüstbauverband führt 1x jährlich ein eintägiges Seminar durch. Die SGUV Mitglieder haben aber die Möglichkeit Seminare 3-4 pro Jahr bei der Gebäudehülle zu besuchen.	The scaffolding association conducts a one-day seminar once a year. However, the SGUV members have the possibility to attend seminars 3-4 per year at the building envelope.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbau-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlguestbau.de</a>	Fortbildung BG nein, nur im Sinne der Weiterbildung -> Seminare, BI, HWK	Further education BG no, only in the sense of continuous professional education -> seminars, Trade Guild, Chamber of Trade
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sövesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Nein	No
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	Ja, Gerüstkonstrukteur	Yes for designers
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Nein	No.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	Baurecht zur Verwaltung von Bauarbeiten und Mitgliedschaft in der Polnischen Kammer der Bauingenieure	Building rights to manage construction works and membership in the Polish Chamber of Civil Engineers
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:engels@fda.lu">engels@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	nein	No.
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ÉCHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ÉTAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cedex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Ja. Eine Zertifizierung für professionelle Gerüstbauer mit der Bezeichnung "CQP" kann bestanden werden.  Dauer = 1 Tag 50% theoretisch. 50% praktisch Anzahl der Kandidaten = weniger als 100 pro Jahr Ratenausfall = 30%-40%, je nach Jahrgang	Yes. A certification for professional scaffolders named "CQP" can be passed.  Duration = 1 day. 50% Theoretical. 50% Practical. Number of candidates = Less than 100 per year. Rate failure = 30%-40% depending on the years

38. Gibt es einen Mindestlohn für Gerüstbauer im Mitgliedsland der UEG? 38. Is there a minimum wage for the scaffolder in the UEG member country?		
<b>Netherlands</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Vereniging van Steiger-, Hoogwerk- en Betonbekistingbedrijven Postbus 190 2700 AD Zoetermeer <a href="mailto:info@vsb-online.nl">info@vsb-online.nl</a> <a href="http://www.vsb-online.nl">www.vsb-online.nl</a>	Ja	Yes
<b>Norway</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The Federation of Norwegian Scaffolding Contractor Stillasentreprenørens Forening (SEF) Postboks 5486 Majorstuen 0305 Oslo Telefon + 47 23 08 75 00 Telefax + 47 23 08 75 01 <a href="http://www.hfni.no">www.hfni.no</a>	Ja	YES
<b>Swiss</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Schweizerischer Gerüstbau Unternehmer Verband SGUV Waldeggstrasse 37 Postfach 248 3097 Liebefeld Tel. +41 (0)31 992 78 74 Fax +41 (0)31 992 78 75 <a href="mailto:sekretariat@sguv.ch">sekretariat@sguv.ch</a> <a href="http://www.sguv.ch">www.sguv.ch</a>	Die Gehaltszahlungen sind im GAV geregelt und hängt von der Berufsqualifikation und Ausbildung ab, die nach EQR oder NQR eingestuft sind.	The salary payments are regulated in the GAV and depend on the professional qualification and training classified according to EQF or NQF.
<b>Germany</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bundesinnung für das Gerüstbauer-Handwerk Rösrather Str. 645 51107 Köln Tel. 022167000-0 Fax: 022167000-90 <a href="mailto:info@geruestbauhandwerk.de">info@geruestbauhandwerk.de</a> <a href="http://www.geruestbauhandwerk.de">www.geruestbauhandwerk.de</a> Güteschutzverband Stahlgertüstbau e.V. Rösrather Str. 645 51107 Köln <a href="mailto:info@gueteschutzverband-stahlgertuestbau.de">info@gueteschutzverband-stahlgertuestbau.de</a> <a href="http://www.gueteschutzverband-stahlgertuestbau.de">www.gueteschutzverband-stahlgertuestbau.de</a>	Ja, der Mindestlohn er ist seit 1. Juli 2019 allgemeinverbindlich und beträgt 11,88 Euro. Er gilt bis zum 31. Juli 2020.	Yes, the minimum wage of 11.88 euros has been generally binding since 1 July 2019 and shall apply until 31 July 2020.
<b>Sweden</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Ställningsentreprenörerna (STIB) Gesällvägen 2 294 77 Sölvesborg Sweden Tel.: +46(0) 456-33 30 95 <a href="mailto:info@stib.a.se">info@stib.a.se</a> <a href="http://www.stib.a.se">www.stib.a.se</a>	Der Mindestlohn für ausgebildete Gerüstbauer beträgt 163,50 schwedische Kronen (15 €) pro Stunde. Das Durchschnittsgehalt für ausgebildete Gerüstbauer beträgt ca. 190 SEK (17,50 €) pro Stunde.	The minimum wage for educated scaffolders is SEK 163.50 (15 €) per hour. The average salary for educated scaffolders is approximately SEK 190 (17,50 €) per hour.
<b>Bulgaria</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Bulgarischer Gerüstbauverband (BGV) Str. 21 Vek No.30, Büro 2.8 1700 Sofia Bulgarien Tel. +359 (0)24199611 <a href="mailto:info@bgv.bg">info@bgv.bg</a> <a href="http://www.bgv.bg">www.bgv.bg</a>		
<b>England</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
The National Access and Scaffolding Confederation 4th Floor, 12 Bridewell Place, London, EC4V 6AP <a href="mailto:enquiries@nasc.org.uk">enquiries@nasc.org.uk</a> <a href="http://www.nasc.org.uk">www.nasc.org.uk</a>	basierend auf dem CIJC Working Rule Agreement 2019 Handwerkstarif (Qualifizierte Person) £12.67 pro Stunde In Wirklichkeit zahlen die meisten viel mehr als das. Es hängt davon ab, wo sie arbeiten!	Based upon CIJC Working Rule Agreement 2019 Craft rate (qualified person) £12.67 per hour In reality most will get paid a lot more than this depending upon where they are working
<b>Finland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
General Constructors of Finland Box 318 Unioninkatu 14 00130 Helsinki Tel.: +358 9 12991 Fax: +358 9 1299 420 <a href="http://www.rakennusteollisuus.fi">www.rakennusteollisuus.fi</a>	Ja	Yes.
<b>Poland</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
Polska Izba Gospodarcza Rusztowań ul. Czackiego 3/5 00-043 Warszawa <a href="mailto:biuro@rusztowania-izba.org.pl">biuro@rusztowania-izba.org.pl</a> <a href="http://www.rusztowania-izba.org.pl">www.rusztowania-izba.org.pl</a>	In Polen gibt es keinen Mindestlohn für den Gerüstbauer. Der nationale Mindestlohn in Polen beträgt 2019 2 250 polnische Zlotys pro Monat (523,10 Euro).	There is no minimum wage for the scaffolder in Poland. The national minimum wage in Poland in 2019 is 2 250 polish zlotys per month (523,10 Euro)
<b>Luxembourg</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
FECEL Fédération des Entreprises de Constructions d'Echafaudages du Grand-Duché de Luxembourg 2, Circuit de la Foire Internationale L-1347 Luxembourg-Kirchberg Tel.: +352 42 45 11 - 1 Fax: +352 42 45 25 e-mail: <a href="mailto:f.engeles@fda.lu">f.engeles@fda.lu</a> <a href="https://www.fda.lu/">https://www.fda.lu/</a>	Nein, es besteht ein genereller Mindestlohn	No, there is only a general minimum wage.
<b>France</b> 	<b>Deutsch</b>	<b>Englisch</b>
SYNDICAT FRANCAIS DE L'ECHAFAUDAGE, DU COFFRAGE ET DE L'ETAIEMENT (SFECE) 10 rue du Débarcadère 75852 Paris Cédex 17 France Tel.: +33 140 551 300 <a href="mailto:syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr">syndicat@echafaudage-coffrage-etaiement.fr</a> <a href="http://www.echafaudage-coffrage-etaiement.org">www.echafaudage-coffrage-etaiement.org</a>	Ja, einen Mindestlohn, der im Tarifvertrag beschrieben ist.	Yes. Minimal wage described in the collective bargaining agreement.